



Пейджинговую связь "ГС" обеспечивает НП ООО "Заштита-Сервис".
ТЕЛЕФОН в Г.ГРОДНО (8-22)-75-00-66, в Г.СЛОНІМЕ 2-64-44.

Газета Слонімская

№36 (222).

6 — 12 верасня 2001г.

Масава-палітычны штотыднёвік

http://gs.promedia.minsk.by

Кошт 170 руб.

НАВІНЫ

НАБЛЮДАТЕЛЕЙ В СЛОНІМЕ НЕ ПУСКАЮТ

Командование воинской части в Слониме не собирается пускать на избирательный участок независимых наблюдателей.

Жительница Слонима Светлана Валерьянова обратилась в Центр избирком и прокуратуру за разъяснениями. В качестве наблюдателя от общественной организации она направлена на избирательный участок №23 "Пайднёвы", расположенный на территории воинской части 33933. Командование части — полковник В.Лихолап пояснил, что наблюдатель может присутствовать на участке только с разрешения начальника главного штаба вооруженных сил С.Грушевса.

По мнению Михаила Плиско, юриста предвыборного штаба: "Требование командования воинской части не соответствует законодательству. В постановлении ЦИК от 8 июня такого нет". Интересно, что по этому поводу ответит Светлане Валерьяновой сам ЦИК?

Наталья ФУРСОВА

НАЧАЛИСЬ УЧЕБНЫЕ БУДНИ

1 сентября начался новый учебный год для полутора миллионов учащихся Беларуси.

Как сообщил БелаПАН заместитель начальника главного управления общего среднего образования Министерства образования Борис Гапонович, занятия начались в более чем четырех с половиной тысячах школ. В 60 с лишним процентах школ преподавание всех предметов ведется на белорусском языке.

В новом учебном году около 105 тысяч детей впервые садятся за парты в подготовительных классах; более 150 тысяч подростков закончат 9-й класс и порядка 90 тысяч юношей и девушек завершат обучение в 11-м классе общеобразовательной средней школы.

Марат ГОРЁВЫЙ

*Грамадскае аб'яднанне
"Воля да развіція"
НАГАДВАЕ:*

**каб пазбегнуць
фальсіфікацыі**

**ВЫБІРАЙ
МЕНАВІТА
09.09.2001**

ПРОГНОЗ

по Гродненской области
ПОГОДЫ

6-7 СЕНТЯБРЯ по Гродненской области облачно с прояснениями. Временами дожди, в отдельных районах — гроза. Ветер неустойчивый 3-7 м/с, при порозе порывы до 14 м/с.

Температура воздуха ночью +9+14, днем +14+19.

Облгидрометеоцентр

УЛАДЗІМІР ГАНЧАРЫК СУСТРЭУСЯ СА СЛОНІМСКІМІ ВЫБАРШЧЫКАМІ



У пятніцу, 31 жніўня, кандыдат у прэзідэнты Рэспублікі Беларусь Уладзімір Ганчарык сустрэўся са слонімскімі выбаршчыкамі. Найперш, сустрэча планавалася адбыцца ў актовай зале СШ №3 г. Слоніма, але яе перанеслі на пляцоўку перад школай. Слонімцаў прыйшло шмат, і ў школьнай зале наўрад ці ўсім хапіла 6 месца. Сярод прысутных былі таксама і прадстаўнікі мясцовай улады, супрацоўнікі КДБ, міліцыі і іншая зацікаўленая публіка. Што ж, і ім не пацюдзіла сустрэча з кандыдатам у прэзідэнты, а можа, наадварот, прынесла карысць.

Разам з Уладзімірам Ганчарыкам у Слонім завітаў і былы прэм'ер-міністр Беларусі Міхаіл Чыгрын.

(Працяг на 2, 3 стар.)

СПРОВОДКА

ОНИ СДЕЛАЛИ СВОЙ ВЫБОР

9 сентября в нашей стране — выборы президента. В связи с этим корреспонденты "ГС" обратились к слонимчанам с вопросом, пойдут ли они на выборы и за кого будут голосовать?

**Магер
Виталий
Николаевич:**
— Нет, я не пойду на выборы. Просто я не вижу достойной кандидатуры в президенте, за кого я мог отдать свой голос.



Дем'яніян
Олег:
— Я обязательно пойду на выборы. И, скорее всего, буду голосовать против Лукашенко.



Светлана Ивановна:
— Да, я пойду на выборы. Я буду голосовать против Александра Лукашенко.

Левкевич
Татьяна:

— На выборы я пойду. Но пока что я не решила, за кого буду голосовать.



**Блоха
Юрий:**

— Я собираюсь пойти на выборы. А голосовать буду за Гончарика, просто мне нравится его предвыборная программа.



Нестер
Наталья:

— Конечно же, я пойду проголосовать. Пока что я не знаю, кому отдаю свой голос.



Ольга ШИНКЕВИЧ,
Виталий ГІЛЬ (фото)

Постоянно

организовываем поездки
в г. Минск

на автобусе «Форд-Транзит»

(15 мест) за 2,5 часа.



Запись по тел. 2-22-99.

Принимаем заявки на посещение концертов, театров, спортивных мероприятий в г. Гродно, Минске (помощь в приобретении билетов).



ОАО "Слонимский мясокомбинат"

Телефоны для справок: 4-22-83, 2-39-97.

объявляет **КОНКУРС**
официантов, барменов, поваров, музыкантов
для работы в ресторане "*Полонез*".

В конкурсе принимают участие

МУЖЧИНЫ и ЖЕНЩИНЫ в возрасте до 30 лет.

Конкурс проводится **07.09.2001г. в 11.00** в ресторане "*Полонез*".

по адресу ул. Красноармейская, 83.

Подготовка домашнего задания для участников конкурса **обязательна**.



Связь
СТАНДАРТА
GSM
ПОДКЛЮЧЕНИЕ
и приобретение
в Слониме
ТЕХНИКА
ДОМА и ОФИСА
г. Слоним, ул. Советская, 8
2-15-30

ПОШТА

ЛІФТЫ БЕЗ ГРОШАў НЕ ПРАЦУЮЦЬ

У рэдакцыю нашай газеты пазвалілі жыхары дома № 51 з Бэрсцкай вуліцы і паскардзіліся, што ўжо месяц, як у іх доме не працуе ліфт.

Пракаменіраваць ситуацыю касцяспандэнт "ГС" патрасіў начальніка слонімскага ўчастка "Белліфт-спецмантаж" Мікалая Балкунца. Ен сказаў, што ў доме № 51 траба тэрмінова замяніць канаты, а яшчэ ў адным са шматпавярховых дамоў неабходна памяняць рухавік. На ўсё гэта траба выдаткаўца з мясцовага бюджету каля 2 мільёнаў рублёў. А такую суму гарыканкам нам не пералічвае. Як толькі паступіць гроши, адразу і будзе працаваць ліфты. Калі гэта будзе — цяжка сказаць. На нашым участку на сённяшні дзень ёсць нават запазычанасць па зарплаце, — сказаў Мікалаі Балкунец.

Сяргей ЧЫГРЫН

СКІДКА ТОЛЬКІ ІНВАЛІДАМ

"Паважаная рэдакцыя "Газеты Слонімскай".

З'яўлюйся вашым падпісчыкам і вельмі прашу вас дадзіць адказ на пытанне, каму прадастаўляюцца ільготы пры аплате паслуг за газ, тэлефон, воду і электраэнергію. Бо ведаю сям'ю пенсіянераў, якія маюць 50-працадынную скідку на ўсё гэтыя паслугі.

З павагай, Рэз.

На падпісчыкаў аб льготах для пенсіянераў карэспандэнт "ГС" звярнуўся у аддзел сацыяльнай абароны Слонімскага гарвыканкама. Інспектар па быту гэтага аддзела Люблю Дзюбенка, адзначыла, што скідкі, льготы на аплату за камунальныя паслугі існуючым заканадаўствама прадугледжаны толькі для інвалідаў I, II груп. Разлік гэтых скідак робяць у домаіраўніцтве, але толькі ў тым выпадку, калі інвалід праўляе асобна ад працаздольных члену сям'і.

У такім жа парадку разлічваецца і скідка ў 50% на аплату за карыстанне тэлефонам (акрамя міжнародных і міжгародніх размоў).

Валерый КАВАЛЕНКА



НАВІНЫ

"КУЛЬТУРА" — НА ЯБЛЫКАХ

Напірэдадні верасня работнікі аддзела культуры Мастоўскага райвыканкама былі накіраваны на збор яблыкаў.

Пачэнсы свой авабязак яны адбывалі ў саўгасе "Чарлён".

ПАЦЯРПЕЛА ЗА ПРЭЗІДЕНТА

Напірэдадні прэзідэнцкіх выбараў беларускі электарат выказвае сваю падтрымку тыму ці іншаму кандыдату. Іншы раз гэта прыводзіць да канфліктаў.

Дзіўныи выпадак адбыўся ў дызель-цягніку Гродна—Ліда. Адна пасажырка-пенсіянерка заявіла галосна сваю падтрымку дзеючаму прэзідэнту. Дзве кабеты ёсь здроствы, што ехалі разам, не падзялілі такій думкі ды сталі біць жанчыну гаспадарчымі сумкамі па гававе. Канфліктуючыя разнілі пасажыры. Пацярпешая за любоў да Лукашэнкі ў міліцию ды лякарню не звярталася.

Аnton MAKЕЙ

УЛАДЗІМІР ГАНЧАРЫК СУСТРЭУСЯ СА СЛОНИМСКІМ ВЫБАРШЧЫКАМІ

(Заканчэнне.)

Пачатак на 1, 2 стар.)

Пасля свайго выступлення кандыдат у прэзідэнты адказаў на пытанні сваіх выбаршчыкаў. Яны былі самыя розныя. Задаў трох пытанні і намеснік старшыні Слонімскага гарвыканкама Анатоль Бялянін, які прысутнічаў на сустэрні.

Анатоль Бялянін:

— Як вы адносіцеся да таго, што маладыя "зубры" сέня размалявалі ўесь наш Слонім? Хто гэта будзе зафарбоўваць?

Уладзімір Ганчарык:

— Я адношуся адмоўна да размалёўкі дамоў. І прашу гэтага не разбіць. Але давайце мы разам з вами звернемся да Лукашэнкі, каб ен дай тэлефір, з якога дзень і ноч сам не ходзіць. Я выступлю і скажу "зубрам", каб яны аньсцілі ад надпісай гарады і вёскі. Яны за суткі ўсё зафарбоўваюць.

Анатоль Бялянін:

— Вы сказаў, што чыноўнікі бяруць хабар. Няхай сέня хоць адзін прыступіць скажа, хто мне даваў хабар?

Уладзімір Ганчарык:

— Я скажу не так. Я скажу, чым больш чыноўнікай — тым больш хабару. Але чаму вы раптам, Анатоль Васільевіч, сталі апраўдвацца, я не ведаю.

Анатоль Бялянін:

— З вашых вуснаў прагучала, што галасы тых, хто прагласуе датэрмінова, будуть падменены. У выбарчых камісіях у Беларусі сέня працуе 9 тысіч чалавек. Што, яны ўсе нядобраумленыя людзі?

Уладзімір Ганчарык:

— Вы пагадзіцеся, што гэта анатызаконна застаўляць кіраўнікоў усіх рангіў, у тым ліку і старшыні Слонімскага гарадскога і раённага выканкамаў, каб не менш 30% выбаршчыкай прагласавалі датэрмінова. Нашаўта так рабіць? І што гэта за каманда, каб Лукашэнка ў першым туры набраў 61% галасоў? — адказаў Уладзімір Ганчарык.

Пасля сустэрні ў Слоніме кандыдат на пасаду кіраўніка дзяржавы адказаў на некалькі пытанняў карэспандэнта "Газеты Слонімскай".

— Уладзімір Іванавіч, як праходзяць на Гродзеншчыне Вашы сустэрні з выбаршчыкамі?

ЦІ БУДЗЕ НОВЫ ПАДПОЛЬШЧЫК?

Даўно скончылася вайна, але і па сёняшні дзень выяўляючыя яе ўдзельнікі.

Былы дырэктор Луненскай СШ Міціслаў Сямак сабраў неабходныя документы і зварнуўся ў адпаведныя інстанцы з просьбай

признаць яго падпольшчыкам. Згодна прадстаўленым документам, ураджэнец Слонімскага раёна Сямак у маладыя гады ўдзельнічаў у супраціве немецкім акупантам і падываў за гэта ў слонімскай турме.

Аnton MAKЕЙ

ЛУКАШЕНКО — ИХ ПРЕЗИДЕНТ

Брошюры с назавнем "Лукашенко — наш президент" появіліся на прошлой неделе в бібліотеках Слоніма.

С цветным фото Александра Лукашенко на блокноте, книжкі отпечатаны на великолепной бумаге, но... без каких-либо сведений, где, по чому заказу, в скольких экземплярах их выдали в свет. О заказчике этих агиток можно, впрочем, и догадаться — руководство местного штаба кандидата Лукашенко. Но если сторонники "батькі" в открытом нарушает закон (в данном случае — о печати), как можно доверять им и их лидеру?

Анатолій Белянін, кстати, на прошедшай недавно встрече с Владимиром Гончарыком, поспешил откrestіться от брошюры

Валерий КОВАЛЕНКО

Лукашенко — наш президент". Он, мол, ничего о них не знает. И на следующий день все книжки в срочном порядке были изъяты.

Такая вот политика, когда сторонники действующего президента могут делать все, что угодно для достижения целей верхушки "вертикали", а оппоненты загоняются в угол неровными условиями проведения агитации. Так, плакаты кандидата в президенты Беларуси Владимира Гончарика, вывешенные в магазинах "Салют" и "Одежда" в центре Слоніма, были сорваны, не провисев и двух дней. Кому это надо, и кто это сделал, заведующие этих магазинов корреспонденту "ГС" объяснили не смогли.

Валерий КОВАЛЕНКО

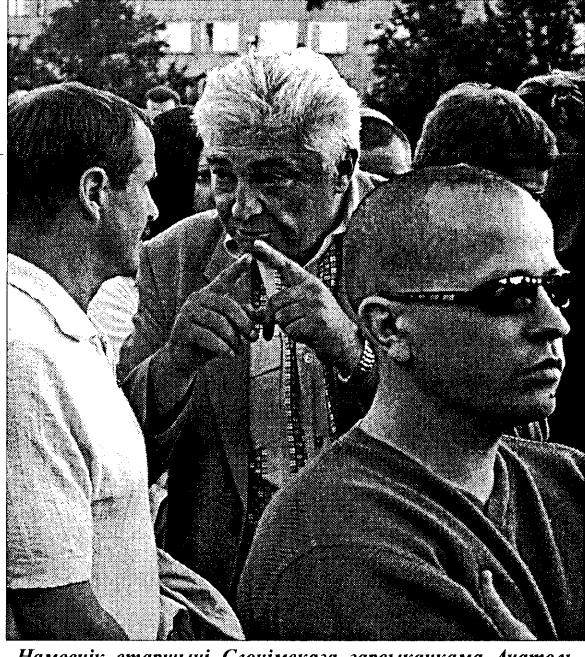


Фото Віталія Гіка

Намеснік старшыні Слонімскага гарвыканкама Анатоль Бялянін дыскуруе з адным з выбаршчыкамі

— Эта вельмі хваліоўчыя сустэрні. Пасля іх людзі больш сталі задумавацца, якай ў нас улада. Выбар іде не паміж Ганчарыкам і Лукашэнкам, а паміж спрэядлівасцю і тым, што мы сέня маём.

Траба пераканаць вясковую, пэнсіянерскую, людзей стаўгала ўздросту ў тым, што не Лукашэнка ім плющи пенсіі, дзе зарплата, а іх зарабілі самі людзі. І не трэба палохаць жыхароў рэспублікі вайною і НАТА, не трэба ствараць ворагаў сярод сваіх людзей. Аб этым і вяду я размовыса сваім выбаршчыкамі. Звертаюся да іх з просьбай, каб не галасавалі яны датэрмінова, бо гэта — фальсіфікацыя.

— Ці спадабалася Вам сустэрні ў Слоніме?

— Так, спадабалася. У гэты дзень мы яшчэ з Міхailам Чыгрыном выступалі ў Гродні і ў Ваўкавыску.

— Ці быў Вы раней у Слоніме?

Сяргей ЧЫГРЫН

“ВЕРТЫКАЛЬ” ЖЫРУЕ, А НАРОД МАЎЧЫЦЬ І ГАЛАСУЕ

Каму сёня весела і прывольна жывеца ў Беларусі? На маю думку — “вертыкальшчыку”. Бо яму ўсё можна, яму ўсё даступна.

на 104,8 м² і 144,6 м². А з 29 студзеня 1999 года гэты дом уступіў у спадчыну ад Салавей М.М. да яе дачкі Хворык В.І. А капітальны падарыў дом цешчы, дык і яны адразу стала бяздомнымі. У сувязі з гэтым ім, бедалагам, дали кватэру па вул. Гаркага ў горадзе Гродні. А тут, як гаворыца, “падвярнуўся” Л.У.Эльшэвіч з ... праблемай адсутнасці жылля на Эзельвенскай вайноўнікі. І як мінаведамі сам Л.У.Эльшэвіч, каб не будаваць новы асабняк для яго, яму праланавалі купіць дом у грамадзянкі Хворык В.І. і ён падаўся. А паколькі Л.У.Эльшэвіч вельмі любіць зямлю, дык такая зручнасць аказалася для гэтага дома: 0,18 га саду і агароду. У лютым 1994 года Хворык Ф.І. набыў зямлю ўсяго за 1 458 рублёў. А вось на момант афармлення ў спадчыну яна ўжо каштавала 34.662,540 рублёў. А на 1 чэрвень 2000 года ацнанчы кошт дома з зялёнымі пасадкамі да яго склаў 15.040.497 рублёў. Не цяжка вызначыць, колкі гэта каштуе ў даліравым вылічэні.

Але гэта не ўсё. Для аднайўлення катэджа з бюджету было выдаткована за працу толькі самай слонімскай фірмы калі 20 мільёнаў рублёў. Акрамя таго, матрыялы прадстаўляў заказчык, гэта значыць, Эзельвенскі райвыканкам. Траба яшчэ ўлічыць, што спадар Эльшэвіч асабільва не прытымліваўся практэн-каштарыслай дакументацыі, якая была зацверджана выканкамам, і пастаянна юношы свае карактывы. А гэта значыць — дадатковыя выдаткі з бюджету. Вось, напрыклад, 1м.кв. акна на склопакетам каштуе прыкладна 90 тыс. рублёў, а падобны дзвёры — у межах 70 — 120 далаўраў. А вось по-ручині лесвіцы на другі паверх і яе прыступкі з дубу каштуць таксама немалыя гроши. А кухонная мэбля, тэлевізійны і тэлефонныя разеткі ў кожнім пакоі дома, шыкоўныя лістры і шмат якога іншага добра. Тая ж ламініраваная падлога паступіла са Скандынавіі праз Польшчу. Здаецца, супрацоўнікам дзяржкантороплю ёсць сэнс заглянуць да на васельца Эльшэвіч і папытага: навошта трацица казённыя гроши не па прызначэнню? А можа так і траба?

Я спрабаваў даведацца, колкі гэта аздбудова ўвогуле каштуе. На думку аднаго з яе ўдзельнікаў, які прасіў яго не называць, кошт аздбудовы перавышае кошт куплі. Атрымліваецца, што “вертыкаль” людскіх грошей не шкадуе.

І як тут не ўспомніць Францішка Багушэвіча, які пісаў: “Адзін ходзіці ў саеце... Адзін мае хатай многа... Аднаму дзесяці-служкі зарабляюць сотні-сотні...”, “У другога ў сячыне дзюзоры, вецер ходзіці, дым і снег...” Абраўоўшы падаткаплацельшчыку чыноўніку, бяздомна. І прыпыніць эта нахабства сэнс німа каму.

Іван ЦІМАФЕЙЧЫК, жыхар вёскі Мадзеўкі Эзельвенскага раёна

Гродненским комбинатом строительных материалов открыт филиал фирменного магазина

“Будаунік-6”

по торговле строительными материалами пр-ва ГКСМ

1. Кирпич силикатный.

2. Блоки газосиликатобетонные.

3. Перегородки.

4. Утеплитель.

Наш адрес:
г. Слоним, Гор'кого, 1
(на территории МГМК-164).
Время работы магазина:
с 8.00 до 17.00,
среда с 12.00 до 19.00.

Тел. 2-63-92.

ГАСТРОЛІ**Бабкіна ў Слоніме
зарабіла "бабкі"**

**Дорогие
ГУРНОВСКАЯ Наталья и ЛАЩЕВСКИЙ Виталий!**
Поздравляем Вас с днём бракосочетания!

Сегодня здесь и в этот час
Судьба соединила Вас,
В жизнь воплотилися мечты,
Друзья, шампанское, цветы...
И здесь под сводами дворца
Надеты были два кольца.



Волшебный росчерк юных рук,
И Вы — супруга и супруг.
Стих Мендельсона чистый звук,
Среди друзей, среди подруг,
Таинства родов не тая,
Родилась новая семья.

У панядзелак, З верасня, расійская спявачка Надзея Бабкіна выступіла з канцэртам на стадыёне "Дынама" у Слоніме.

Перад тым, як прыхеаць у наші горад, спявачка запраўлявалася, каб на стадыёне былі паставлены чатыры палаткі, а ў іх былі мэблі, посуд, кава "Nescafe" і г.д. Гэты ўмовы былі выкананы, а спявачку супстракаў асаўбіст старшыня Слонімскага гарвыканкама Алег Лакцюшын. Бе ў Мастах, дзе Бабкіна выступала 1 верасня, такай увары было ўдзелена менш. "Зорка" эстрады сваю незадзволенасць сцурэчай у Мастах выказала па тэлефоне кіраўніцтву Гродзенскага аблвыканкама.

Канцэрт у Слоніме пачаўся ў 18 гадзін. Цэнтральная трыбуна стадыёна была запоўнена гледачамі старшага і сярэдняга ўзростаў. Праўда, пасля некалькіх песень спонімцы паціку пакідаць стадыён. Тое саме было і ў Мастах. Але, калі ў Мастах канцэрт Бабкінай быў басплатны, то спонімцы за квіткі плацілі па 2 тысячы рублёў. Гэта, вядома, нядорага, бо сам канцэрт спявачкі з Расіі ў Слоніме каштаваў 15 мільёнаў рублёў (10 тысяч даляраў), якія прыйшлі перапалыць Бабкінай з мясцовага бюджэту. І капі яна прыхеала ў Беларусь "из добрых побуждэнняў" к братскому беларускому народу", дык ці не ганаровай было бы выступіць басплатна, падрацузку. Але падобная "побуждэння" з боку Расіі мы ведаєм даўно. Адным словам, Бабкіна ў Слоніме і ў іншых гарадах Беларусі праста зарабляе "бабкі".

Сяргей ЧЫГРЫН

У Слонімскім аддзеле ЗАГС зарэгістравалі шлюб:

Шылодзіўскі Васіль і Скок Юлія
Яліхін Вячаслав і Камко Іна
Шмиялёў Мікалай і Кучынскія Таццяна
Яткевіч Вітала і Бічўская Юлія
Мароз Алляксандр і Якубовіч Марына
Русы Алляксандр і Жыгар Людміла
Пацынка Дамітры і Бярэзняцкая Іна
Нікіфараў Віктар і Зіновіч Алена
Сярэдзіц Генадзій і Кром Вольга
Байрачэнка Сяргей і Апанасік Ірына
Анішчык Сяргей і Чылік Наталля

**У Слонімскім аддзеле ЗАГС зарэгістраваны дзеткі, якія нарадзіліся:**

Ягораў Даніла
Андрукевіч Дзіма
Макарэвіч Валерый
Байзінка Арцём
Паўлючэнка Ілля
Калодка Мікіта
Губарэвіч Іван
ТАрасюк Сяргей
Апанасевіч Паліна
Тумашкін Віктарыя
Мация Раман
Ігнацікі Раман і Руслан
Скок Анатоль
Буйко Алена

Куляшэвіч Сяргей
Каваленка Дыяна
Брайчук Кацярына
Саладуха Крысціна
Кірэй Сяргей
Чайкоўская Ангеліна
Лагуцкі Марта
Шлемен Андрэй
Лях Ксенія

**ПЕТЛІЦКАЯ Елена Ніколаевна!**

От всей души поздравляю тебя с 20-летием!



С любовью Дима

**Дорогая подруга
Елена СТАДНИК!**

От всей души поздравляю тебя с 18-летием!
Когда приходит день рождения,
На год становишься взрослой.
В душе и радость, и веселье,
И жизнь становится сложной.
Но годы быстро проходят,
И их нельзя остановить.
Они нас сильно изменяют,
И ими надо дорожить!



С наилучшими пожеланиями твоих лучших подруг Наташа Я.

**Уважаемая
Нина Алексеевна СЕМЕНЮК!**

От всей души поздравляем тебя с юбилеем!

Пусть буде уходить с дороги твой,
Пусть будет побольше хороших друзей,
Пусть будет все, что ты хочешь сама.
Любви тебе, веры, поддержки, добра!

С уважением твои одноклассницы: Лысеня и Смирнова

**Уважаемый
Александр Степанович ЕРЕМЕЙЧИК!**

Горячо и сердечно поздравляем Вас с 40-летним юбилеем.

И так настал Ваш День рождения,
Но просто день, а юбилей.
Примите наши поздравления
От всех сотрудников, друзей!
Желаем золотого настроения,
В труде — успехов, долгих лет,
Пусть печали стороной обходят,
Судьба храни от всяких бед!

Самые искренние пожелания здоровья, счастья, удачи и благополучия в этом знаменательный день!

Коллектив штата артиллерии

**Наши гордости
ЛАЩЕВСКАЯ Екатерина Лукинична,
ЗИНЕВІЧ Елена Івановна,
РАДІШЕВСКАЯ Дорота Сигізмундовна!**

Поздравляем Вас с днём рождения!

Вам желаем в День рождения
Улыбок, радостных хлопот,
Здоровья, счастья и веселья
Сегодня, завтра, круглый год!

Коллектив комбината бытовых услуг

**Дорогая и любимая наша дочь и сестра
ЧАЛОВА Наталія!**

От всей души поздравляем тебя с Днём рождения!

Пожелать тебе хочется много:
Чтобы счастье свое ты нашла,
Чтобы длинной была та дорога,
По которой ты в жизни пошла,
Чтобы люди тебе уважали,
И светило все было вокруг,
И чтоб рядом с тобой оставалася
Хоть один, но надежный твой друг.

С любовью и уважением мать и брат Игорь

**Дорогая и любимая жена, мамочка и бабушка
Любовь Николаевна МУШИНСКАЯ!**

Искренне и сердечно поздравляем тебя с юбилеем со дня рождения!

Крепкого здоровья на долгие годы, семейного счастья и благополучия.

Тебе, родной, мы б подарили вечность,
Чтоб длились без конца твои годы,
За доброту, за человечность,
За то, что ты жалеешь нас всегда.
Пусть небо будет чистым над тобой,
Земный поклон твоим годам.
Желаем счастья, крепкого здоровья
И долгих лет на радость нам.

С любовью муж, дочери, зятья и внуки Павел, Алексей, Наталья

**Дорогая, любимая мамочка, свекровь, бабушка
КОПЫЛОВА Любовь Ніколаевна!**

От всей души поздравляем с юбилеем!

Крепкого здоровья, долгих лет жизни.
Излучаем счастья в этот день,
Тепла от всех, кто будет рядом,
Улыбки светлой на лице
И солнечных лучей в награду.
Неотъемлемый чистый год.
Их укреплять не в нашей власти.
Так пусть же будет так всегда —
Чем больше лет, тем больше счастья.

С любовью сын Олег, невестка Анна, внучка Юля

ПЕТЛИЦКАЯ Елена Ніколаевна!

От всей души поздравляю тебя с 20-летием!



С любовью Дима

С искренними пожеланиями Елена, Анатолий, Тамара

**Дорогая наша мамочка
Надежда Николаевна БЕЛАЯ!**

Любимая, хорошая родная,
Тебя дорогая в жизни нашей нет.
Ты лучше на свете, наша мама.
Чтобы ты была красной,
Всегда любящей, молодой,
В кругу семьи — всегда счастливой,
В кругу друзей — всегда простой.
Жизнь, родная, долго-долго



С любовью твои дочери: Наташа и Даша, зять Александр, Несир

**Дорогая, любимую жену, мать
Галину Михайловну ПОЛУХ!**

От всей души, горячо и сердечно поздравляем тебя с днём рождения!

Желаем крепкого здоровья, благополучия в семье,

успехов в жизни, хорошего настроения.



С днём рождения тебя поздравляем
Пусть заботы, печали, сомнения
Не тревожат тебя никогда,
Счастья, здоровья, любви, уважения
И долгой жизни, счастливой желаем!

И удачи в дальнейшей судьбе.



Анна, зять твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия

С любовью твои муж Пётр, сын Павлуша, дочь Юлия</

6 РЭКЛАМА

Апошні тэрмін прыёму аб'яў і віншавання ў чарговы нумар —
ПАНЯДЗЕЛАК да 18.00 ГАДЗІН

ШАНОУНЫЯ РЭКЛАМАДАЎЦЫ!!

Паведамлем, што ў
«Газете Слонімскай»

устаноўлены НОВЫ КОСТ
за змешчаную рэкламу.

Для прыватных асобаў:

аб'ява — 1620 руб.

віншаванне:

без здымка — 2300 руб.

са здымкам — 2500 руб.

спачуванне, падзяка — 1400 руб.

Для прыватных предпрыемлі-
васку і юрыйчыных асобаў:

1 модуль (5cmx2cm) — 5400 руб.

1 кв.см — 540 руб.

Общество инвалидов

ПРИНИМАЕ ЗАКАЗЫ НА

изготовление корпусной мебели

(шкафы-3 двери, шкафы для прихожих, тумбы, шкафы-купе и т.д.,

цена по договоренности от 15000).

тэл. 2-58-96.

Лиц. БСС №029864, 02.08.99-02.08.04.

Слонімская РО БелОСТО
ПРОВОДИТ НАБОР

учащихся по подготовке

ВОДІТЕЛЕЙ

категорій А, В і Е

в дневную и вечернюю группы.

учасцімся и студентам

стоимость обучения снижена.

Ул. Я. Купалы, 27 Тел. (262) 251-23.

Лиц. №00369, 03.04.99-03.04.04.

ПРОДАЮ

дачу, дом

дача в районе ПТУ, 10 соток, фундамент, плинтусоматы для дома, сарай, деревья, кустарники. Тел. 2-31-59.

дача с/т «Комволыч», имеется домик 6х4,5, веранда, кладовка, баня, сарай, погреб, плодовые деревья, кустарники. Тел. 2-94-56.

дом в д. Завершье, 2 км от Жирович, автобус, ежедневно. Тел. в Слоніме 8-13-48.

дом деревянный с хоз. постройками и др. Порядотв. Заводческого р-на или обменяю на...

дом 2-этажный в р-не Рышчицы или меняю на квартиру с доплатой, возможны варианты. Пер. Шорса, д. 14.

дом деревянный, обширенный кирпичом в Рышчицах-II, обл. пл. 74 м², кирп. пл. 52 м², газ.вода, сарай, плодовые насаждения участок 6 соток, срочно, ул. Красноармейская, 76. Тел. 2-48-80 (в любое время).

дом деревянный, коз. постройки, большой участок или менюю на 2-комн. квартиру. Ул. Багратиона, 47.

дом хороший, в центре, в красивом месте 4 комнаты, кухня, ванна, 2 веранды, 2 входа, газ, телефон. 9 соток. Тел. 2-75-77, 2-16-24.

дом или менюю на 3-комн. квартиру, имеется приватный участок 7 соток, сад, огород, дача, коз. постройки, телефон. Тел. 3-18-27 или 4-11-05 (последний 19.00).

дом с приватным участком 0,5 Га под дачу в д. Огиновичи, имеется сарай, колодец, телефон, плодовый сад, мебель. Тел. в Лице 2-861-33-33.

дом незаконченный, 2-этажный, или возможны варианты обмена на 1-комн. квартиру с доплатой. Тел. 2-93-00.

дом в д. Шипиловка, в живописном месте. Тел. 4-16-47 (последний 18.00).

дом блочны (блоки из стружки), 95 г. постройки, р. 7,70x5,60 м, к нему сарай блочный, 7x3 м, сарай деревянный, участок 15 м², частичные убогства, ванна, тиган 15 ведер. Д. Тушевич, ул. Советская, д. 7, б-р. (центр автобуса), 7, 11 до "ПМК", или 15 минут за магазином рядом).

дом деревянный, без утробы, есть гараж, погреб, летняя кухня, водопровод, огород 10 соток, газ рядом. Ул. Границная, 33 (перед ул. 1-й передеза).

дом деревянный по ул. Подлесная, 4, цена договорная. Ул. Брестская, 54, "лесничинка" (Игорь).

дом кирпичный, по ул. Красноармейской, 150, 4 комнаты раздельные, вода, газифицирован, сарай, гараж, 3 подвал, план 9 соток, сад, телефон, ванна. Тел. 2-65-90 (днём), 2-28-41 (вечером).

дом кирпичный, обл. пл. 258 м², 4-комнатный, сарай, мансарда, гардеробная, котельная, по Литовскому проспекту, участок в с. с. в районе Рышчицы-II, возле зеленозона. Необходимы: подишка потолков, установка полов, ввод газа, покраска, материалы имеются. Тел. 2-28-01.

домик, р. смхм, металлический, для дачи или под гараж, можно с участком 10 соток или отдельно. Тел. 5-15-21.

коттедж 180/120/18, с уборствами. Г. Слоним, р-н Тивиницка. Тел. 8-029-616-80-18.

пoldома кирпичного, срочно, 3 комнаты, участок, огород, в центре города, за магазином "Салют", выход, где расстёт виноград. Пер. Шоссейный, д. 39.

СТИРАЛЬНЫЕ МАШИНЫ-АВТОМАТЫ

новые, цены низкие,
гарантия, доставка,
установка.

Барановичи, ул. Советская,
59А, ТД «Нептун».

Тел. 8-0163-45-44-21,
41-14-45.

Лиц. Барановичи №239 1801.99-12.04.

пoldома по ул. Железнодорожной, 80, имеется телефон, присадебный участок 13 соток. Тел. 2-69-89.

часть дома (две комнаты), с присадебным участком, все коммуникации проходят, рядом дерево, срочно (раньше солныши, Альбртинг). Тел. 3-15-42.

квартиру

квартиру 1-комн. по пер. Водопроводный, 24-10.

квартиру 2-комн. на "Энке", 3 этаж, жилая пл. 32 м². Тел. 4-19-66.

квартиру 2-комн., "Энка", 1 этаж, 48, телефон, без балкона, гараж "Эльбяйек". Тел. 8-222-59-99-42.

квартиру 2-комн., 25-этажного дома, г. Гродзіцкі.

квартиру 2-комн. в центре, 1 этаж, самуэль совместный. Тел. 2-61-66.

квартиру 2-комн., по ул. Доватора на 1-м этаже, общая площа 57/33, имеется два балкона. Тел. 2-51-35 (последний 18.00).

квартиру 2-комн., на "Энке", 1 этаж, Тел. 4-10-34 (последний 18.00).

квартиру 3-комн., "Энка", 1 этаж. Тел. 4-10-34 (последний 18.00).

квартиру 3-комн., по ул. Брэстскай, 3 этаж, 3-комн., 2-этаж, телефон, рядом магазин, рынок, автобусная остановка. Тел. 2-69-37.

квартиру 3-комн. в 4-квартирном доме, без уборки, сад, огород. Д. Тушевич, ул. Советская, д. 7, кв. 3. Тел. в Волковыске 36-7-57 (последний 18.00 или по адресу).

квартиру 3-комн. на Энке, 5 этаж. Тел. в Киеве 8-1038-54-47-51.

квартиру 3-комн., 74/44/9 м², 8/9-этажного дома, центр, телефон, 3 кладовки. Тел. 2-46-63.

гараж, участок

гараж капитальный, возле стоянки по ул. Брэстскай, правый по всему периметру. Тел. 2-90-17.

гараж по ул. Комсомольской, большой, рассмотреть любые варианты. Тел. 2-62-08.

гараж в кв. "Зэбэйзны" правый, свет, откатчатукарн. Тел. 4-25-15.

гараж в ГСК "Зэбэйзны" за 800 у.е. Тел. 4-11-10.

часто, с фундаментом, выкупленный, 12 соток, р-н Тушевичи или менюю на гараж. Котлы, металлический с автозаправкой, телефон. Тел. 2-39-31. 5-26-03 (по 8.00 и после 21.00).

часто 14 соток с домом под снос в д. Цепелёво, недорого. Тел. 4-17-70.

авто

аудио-80, 88 г.в., 1,6 Д. АКБ, новая резина, 2500 у.е., гор. уместен. Тел. 2-02-66.

аудио-80 "бочка", 88 г.в., 1,8 Б, цвет серебристый металлик, в хорошем состоянии, 2200 у.е. Тел. 2-59-50.

аудио-100, 81 г.в., без документов, цвет голубой, 5-КПП, карборатор, в хорошем состоянии, 250 у.е. Д. Бракова, 35а. Тел. 4-18-73.

аудио-100, 90 г.в., дизель, V-2,4, серебристый металлик, погон, электростекло, подибаки, зеркала, 3500 у.е. Тел. 2-21-65.

бмв-318, 81 г.в., инжектор, 7/1000км, новая резина, сигнализация, приятные литье диски, электропривод зеркал, лючок бензобака, 850 у.е. Ул. Ершова, 40, кв.17 (последний 19.00).

бмв-524, 87 г.в., ТД, в хорошем состоянии, 2000 у.е., гор. Тел. 2-47-76.

бмв-524, 85 г.в., 2-дверь, 5-КПП, генератор, стекла, двери, радиатор, капот, фары и др., гор. Тел. 2-10-20 (18.00-20.00).

запчасти к двигателям ам "Жигули", "Запорожец", новые, 2-дверь, 5-КПП, генератор, стекла, двери, радиатор, капот, фары и др., гор. Тел. 2-00-19.

запчасти к а/м "Москвич-408", 2,0, дизель, 88 г.в., "Москвич-412", 2,0, инжектор, 90 г.в. Тел. 2-54-00.

запчасти к а/м "Ниссан-Блюберд", 2,0, дизель, 88 г.в., "Ниссан-Блюберд", 2,0, инжектор, 90 г.в. Тел. 2-54-00.

москвич-412, 83 г.в. на запчасти, цена договорная. Тел. 2-35-25 (последний 19.00).

олеоп-аскона по запчастям, 1,6 Д. Тел. 2-03-97.

олеоп-аскона запчастях, 1,3 Б, 4 КПП, седан, гор. всб, кроме документов. Тел. 2-90-17.

олеоп-кадет, 88 г.в., на запчасти. Тел. 2-70-56.

олеоп-кадет, 88 г.в., Д. на ходу. Тел. 2-01-98.

ценные бумаги

чеки "Кильд", Тел. 2-47-76.

чеки "Кильд", дешёво. Тел. 8-029-60-25-406 (в любое время).

ва 21063, 90 г.в., отличное состояние, газ-бензин, один хозяин, срочно. Тел. в Дятловске 34-2-17, 34-2-32.

ва 2106, 500 у.е., гор. ВАЗ 21011, 250 у.е., гор. ур. Торг. Ауди-100, 82 г.в. по запчастям, без документов. Тел. 2-05-78.

ва 21051, 91 г.в., бежевый, отличное состояние, 1150 у.е. Тел. 5-16-30.

ва 21051, 94 г.в., литье диски, в хорошем состоянии, 1150 у.е. Олея-Рекорд, 85 г.в., 2,3 л, гор. ур. Торг. Ауди-100, 82 г.в. по запчастям, без документов. Тел. 2-05-78.

ва 21051, 91 г.в., бежевый, отличное состояние, 1150 у.е. Тел. 5-16-30.

ва 21063, 90 г.в., отличное состояние, 1150 у.е. Олея-Рекорд, 85 г.в., 2,3 л, гор. ур. Торг. Ауди-100, 77 г.в., 350 у.е. Тел. в Зельве 91-15.

га 21063, в хорошем состоянии, 350, 85 г.в., запчасти. Тел. 2-33-06.

жигули ВАЗ 6", в хорошем состоянии, срочно, цена договорная. Тел. 2-79-97.

мазда-626, 86 г.в., 1,6 Б, белая, пробег 176000 км, 1100 у.е., гор. уместен. Тел. 2-74-27, 2-40-24.

мерседес-бенц 240 D, 84 г.в., ш/з, гор. ур. люкс, фаркоп, диски. Тел. 2-45-93.

мерседес-200, дизель, 123 кузов, с аэродинамикой, Москва-412, 89 г.в., гор. ур.

мерседес-240, 83 г.в., дизель, зелёно-серебристый цвет, сигнализация, литые диски, люк, ш/з, гор. Тел. 2-55-94 (последний 18.00), 31-18-75.

микроавтобус VW-T4 93 г.в., 2,4 л, пассажирский, высокий, длинный, сплит-бокс, видеорегистр, лампы, диски. Тел. 4-26-27.

москвич 412, на ходу с запчастями, за 150 у.е. Тел. 2-93-00.

олеоп-аскона, 84 г.в., 1,6 Б, недорого. Тел. 2-62-08.

олеоп-вектра, 91 г.в., 1,6 Б, отличное состояние, руки, гор. ур. Тел. 2-42-72 (последний 18.00).

олеоп-вектра, 91 г.в., 1,6 Б, люк, гор. ур. Тел. 2-68-70.

олеоп-вектра, 91 г.в., 1,6 Б, люк, гор. ур. Тел. 2-68-70.

олеоп-вектра, 91 г.в., 1,6 Б, люк, гор. ур. Тел. 2-68-70.

олеоп-вектра, 91 г.в., 1,6 Б, люк, гор. ур. Тел. 2-68-70.

олеоп-вектра, 91 г.в., 1,6 Б, люк, гор. ур. Тел. 2-68-70.

олеоп-вектра, 91 г.в., 1,6 Б, люк, гор. ур. Тел. 2-68-70.

олеоп-вектра, 91 г.в., 1,6 Б, люк, гор. ур. Тел. 2-68-70.

олеоп-вектра, 91 г.в., 1,6 Б, люк, гор. ур. Тел. 2-68-70.

олеоп-вектра, 91 г.в., 1,6 Б, люк, гор. ур. Тел. 2-68-70.

олеоп-вектра, 91 г.в., 1,6 Б, люк, гор. ур. Тел. 2-68-70.

олеоп-вектра, 91 г.в., 1,6 Б, люк, гор. ур. Тел. 2-68-70.

олеоп-вектра, 91 г.в., 1,6 Б, люк, гор. ур. Тел. 2-68-70.

олеоп-вектра, 91 г.в., 1,6 Б, люк, гор. ур. Тел. 2-68-70.

олеоп-вектра, 91 г.в., 1,6 Б, люк, гор. ур. Тел. 2-68-70.

олеоп-вектра, 91 г.в., 1,6 Б, люк, гор. ур. Тел. 2-68-70.

олеоп-вектра, 91 г.в., 1,6 Б, люк, гор. ур. Тел. 2-68-70.

олеоп-вектра, 91 г.в., 1,6 Б, люк, гор. ур. Тел. 2-68-70.

олеоп-вектра, 91 г.в., 1,6 Б, люк, гор. ур. Тел. 2-68-70.

олеоп-вектра, 91 г.в., 1,6 Б, люк, гор. ур. Тел. 2-68-70.

олеоп-вектра, 91 г.в., 1,6 Б, люк, гор. ур. Тел. 2-68-70.

олеоп-вектра, 91 г.в., 1,6 Б, люк, гор. ур. Тел. 2-68-70.

олеоп-вектра, 91 г.в., 1,6 Б, люк, гор. ур. Тел. 2-68-70.

олеоп-вектра, 91 г.в., 1,6 Б, люк, гор. ур. Тел. 2-68-70.

</div

7 РЕКЛАМА

«Газета Слонімська» распаюсюджаєцца ў Слоніме, Зэльве, Дзятлаве, Мастах, Ваўкавыску, Шчучыне, Лідзе, Гродне, Баранавічах

6 — 12 верасня 2001г. №36 (222)

**Радиотакси
“Экспресс”**
круглосуточно
Тел. 2-96-17, 4-13-12
Ліс. СПК №01014, 26.11.96 26.11.02

**Только у нас
гарантия и безопасность.**
Организовываем поездки
на комфортабельных автобусах
по РБ и г. Москва
(Черкизовский рынок)
Каждый понедельник и пятницу.
Заявки принимаются от организаций и населения. Подробная информация и предварительная запись ежедневно по тел.
2-72-22.
Ліс. № 5-0288 27.04.2001-26.04.2006. МТК

**Бюро
путешествий**
**“Беларус
турвест**
Открываем все виды
виз в Литву, Чехию,
Германию.
Организовываем
поездки в церковь
д. Смиловичи.
Г. Барановичи, гост.
“Горизонт”, к. 301.
тел. 42-23-82,
2-45-01.
Ліс. № 275 от 05.12.2000г. МСНТ

Магазин
“Ритуальные услуги”
по ул. Черняховского, 2
Предлагает
большой ассортимент
по ценам ниже рыночных:
гробы, кресты, венки, корзины,
платья и др. принадлежности.
Оказываем бесплатную услугу:
надпись на пантах и таблицах
Ліс. № 499 20.07.2000-20.07.2005. ПЛК

**Магазин
РИТУАЛЬНЫХ УСЛУГ
“Ландыш”**
предлагает
самые красивые и самые дешевые
ритуальные принадлежности:
гробы, кресты,
траурные венки,
корзинки с лентами,
(надпись бесплатно) и др.
Наш адрес:
ул. К. Маркса, 62.
Тел. 4-11-08
Ліс. СПК №1097 15.10.97-15.10.02

СВЕТЛАЙ ПАМЯЦІ
Бандаровіч Пётр Іванавіч 1930 г.
Ярашэвіч Васіль Антонавіч 1928 г.
Харцыонкін Марыя Клеменсаўна 1926 г.
Чамерка Лізін Міхайлаўна 1941 г.
Анічнік Мікалай Пятровіч 1925 г.
Курыловіч Юлія Аляксандраўна 1925 г.
Лібавічук Уладзімір Уладзіміравіч 1949 г.
Крышко Фёдар Іосіфавіч 1935 г.
Пугач Міхаіл Сыліванавіч 1952 г.
Гараст Леанід Андрэевіч 1950 г.
Скот Сафія Канстанцінаўна 1916 г.
Калініна Ніна Васільёўна 1928 г.
Шаўчук Зінаіда Канстанцінаўна 1933 г.
Каскоў Пётр Рыгоравіч 1941 г.
Грынчук Ангеліна Іванаўна 1937 г.
Глецохова Ганна Сцяпананаўна 1930 г.

СОБОЛЕЗНОВАНИЕ
Коллектив отдела главного механика
ОАО “Слонимская КФ” глубоко скорбит в связи с преждевременной смертью электропогрузчика Любомирского
Владимира Владимировича и выражает глубокое соболезнование родным и близким покойного.

**С РАДИОТАКСИ
Д АСЛУГИ КРУГЛОСУТОЧНО
К 2-56-28**
Ліс. СПК №01014, 30.04.96-25.01.02

ХОЛОДИЛЬНИК “Мінск-15М”, двухкамерный, холодильник “Снайз”, всі б/у. Ул. Ф. Скорины, д.25, кв.16. Тел. 4-19-07.

Мебель
КУХНЮ “Барроко”, спальня “Алесія”. Тел. 2-26-93.

МЕБЕЛЬ б/у: стена “Міраж”, мягкий угловой, шкафы, тумба для белья, все недорого. Тел. 4-24-10 (пн-пт), 26-00 (сб-вс). Ул. Ф. Скорины, д.25, кв.16. Тел. 4-19-07.

СПАЛЬНОЕ “Любава”, цвет “луб”, стекну “Бапі”, цвет “луб”, всі новое, в упаковке, цена договорная. Тел. 2-64-10.

СПАЛЬНОЕ “Валентина”, новую, в упаковке, цвет белый, недорого. Тел. 3-15-45 (после 18.00).

СПАЛЬНОЕ, кухня деревянную, мягкий уголок (3, 2, 1), секцию б/у, в хорошем состоянии. Тел. 2-52-59.

ТУМБОЧКИ “Кондор”, под телевизора-аппарату, высокие, отдельно, шпон дуб. Тел. 2-26-93.

ТУМБОЧКИ 2 шт., б/у, к спальнику гарнитуру, Германия, недорого. Тел. 4-29-25.

УГОЛОК мягкий (ческий), прихожую, книжный шкаф, стекну небольшую (немецкую), всі б/у, недорого. Тел. 5-18-47.

СПАЛЬНОЕ, кухня деревянную, мягкий уголок (3, 2, 1), секцию б/у, в хорошем состоянии. Тел. 2-52-59.

ТУМБОЧКИ “Кондор”, под телевизора-аппарату, высокие, отдельно, шпон дуб. Тел. 2-26-93.

ТУМБОЧКИ 2 шт., б/у, к спальнику гарнитуру, Германия, недорого. Тел. 4-29-25.

УГОЛОК мягкий (ческий), прихожую, книжный шкаф, стекну небольшую (немецкую), всі б/у, недорого. Тел. 5-18-47.

СПАЛЬНОЕ, кухня деревянную, мягкий уголок (3, 2, 1), секцию б/у, в хорошем состоянии. Тел. 2-52-59.

ТУМБОЧКИ “Кондор”, под телевизора-аппарату, высокие, отдельно, шпон дуб. Тел. 2-26-93.

ТУМБОЧКИ 2 шт., б/у, к спальнику гарнитуру, Германия, недорого. Тел. 4-29-25.

УГОЛОК мягкий (ческий), прихожую, книжный шкаф, стекну небольшую (немецкую), всі б/у, недорого. Тел. 5-18-47.

СПАЛЬНОЕ, кухня деревянную, мягкий уголок (3, 2, 1), секцию б/у, в хорошем состоянии. Тел. 2-52-59.

ТУМБОЧКИ “Кондор”, под телевизора-аппарату, высокие, отдельно, шпон дуб. Тел. 2-26-93.

ТУМБОЧКИ 2 шт., б/у, к спальнику гарнитуру, Германия, недорого. Тел. 4-29-25.

УГОЛОК мягкий (ческий), прихожую, книжный шкаф, стекну небольшую (немецкую), всі б/у, недорого. Тел. 5-18-47.

СПАЛЬНОЕ, кухня деревянную, мягкий уголок (3, 2, 1), секцию б/у, в хорошем состоянии. Тел. 2-52-59.

ТУМБОЧКИ “Кондор”, под телевизора-аппарату, высокие, отдельно, шпон дуб. Тел. 2-26-93.

ТУМБОЧКИ 2 шт., б/у, к спальнику гарнитуру, Германия, недорого. Тел. 4-29-25.

УГОЛОК мягкий (ческий), прихожую, книжный шкаф, стекну небольшую (немецкую), всі б/у, недорого. Тел. 5-18-47.

СПАЛЬНОЕ, кухня деревянную, мягкий уголок (3, 2, 1), секцию б/у, в хорошем состоянии. Тел. 2-52-59.

ТУМБОЧКИ “Кондор”, под телевизора-аппарату, высокие, отдельно, шпон дуб. Тел. 2-26-93.

ТУМБОЧКИ 2 шт., б/у, к спальнику гарнитуру, Германия, недорого. Тел. 4-29-25.

УГОЛОК мягкий (ческий), прихожую, книжный шкаф, стекну небольшую (немецкую), всі б/у, недорого. Тел. 5-18-47.

СПАЛЬНОЕ, кухня деревянную, мягкий уголок (3, 2, 1), секцию б/у, в хорошем состоянии. Тел. 2-52-59.

ТУМБОЧКИ “Кондор”, под телевизора-аппарату, высокие, отдельно, шпон дуб. Тел. 2-26-93.

ТУМБОЧКИ 2 шт., б/у, к спальнику гарнитуру, Германия, недорого. Тел. 4-29-25.

УГОЛОК мягкий (ческий), прихожую, книжный шкаф, стекну небольшую (немецкую), всі б/у, недорого. Тел. 5-18-47.

СПАЛЬНОЕ, кухня деревянную, мягкий уголок (3, 2, 1), секцию б/у, в хорошем состоянии. Тел. 2-52-59.

ТУМБОЧКИ “Кондор”, под телевизора-аппарату, высокие, отдельно, шпон дуб. Тел. 2-26-93.

ТУМБОЧКИ 2 шт., б/у, к спальнику гарнитуру, Германия, недорого. Тел. 4-29-25.

УГОЛОК мягкий (ческий), прихожую, книжный шкаф, стекну небольшую (немецкую), всі б/у, недорого. Тел. 5-18-47.

СПАЛЬНОЕ, кухня деревянную, мягкий уголок (3, 2, 1), секцию б/у, в хорошем состоянии. Тел. 2-52-59.

ТУМБОЧКИ “Кондор”, под телевизора-аппарату, высокие, отдельно, шпон дуб. Тел. 2-26-93.

ТУМБОЧКИ 2 шт., б/у, к спальнику гарнитуру, Германия, недорого. Тел. 4-29-25.

УГОЛОК мягкий (ческий), прихожую, книжный шкаф, стекну небольшую (немецкую), всі б/у, недорого. Тел. 5-18-47.

СПАЛЬНОЕ, кухня деревянную, мягкий уголок (3, 2, 1), секцию б/у, в хорошем состоянии. Тел. 2-52-59.

ТУМБОЧКИ “Кондор”, под телевизора-аппарату, высокие, отдельно, шпон дуб. Тел. 2-26-93.

ТУМБОЧКИ 2 шт., б/у, к спальнику гарнитуру, Германия, недорого. Тел. 4-29-25.

УГОЛОК мягкий (ческий), прихожую, книжный шкаф, стекну небольшую (немецкую), всі б/у, недорого. Тел. 5-18-47.

СПАЛЬНОЕ, кухня деревянную, мягкий уголок (3, 2, 1), секцию б/у, в хорошем состоянии. Тел. 2-52-59.

ТУМБОЧКИ “Кондор”, под телевизора-аппарату, высокие, отдельно, шпон дуб. Тел. 2-26-93.

ТУМБОЧКИ 2 шт., б/у, к спальнику гарнитуру, Германия, недорого. Тел. 4-29-25.

УГОЛОК мягкий (ческий), прихожую, книжный шкаф, стекну небольшую (немецкую), всі б/у, недорого. Тел. 5-18-47.

СПАЛЬНОЕ, кухня деревянную, мягкий уголок (3, 2, 1), секцию б/у, в хорошем состоянии. Тел. 2-52-59.

ТУМБОЧКИ “Кондор”, под телевизора-аппарату, высокие, отдельно, шпон дуб. Тел. 2-26-93.

ТУМБОЧКИ 2 шт., б/у, к спальнику гарнитуру, Германия, недорого. Тел. 4-29-25.

УГОЛОК мягкий (ческий), прихожую, книжный шкаф, стекну небольшую (немецкую), всі б/у, недорого. Тел. 5-18-47.

СПАЛЬНОЕ, кухня деревянную, мягкий уголок (3, 2, 1), секцию б/у, в хорошем состоянии. Тел. 2-52-59.

ТУМБОЧКИ “Кондор”, под телевизора-аппарату, высокие, отдельно, шпон дуб. Тел. 2-26-93.

ТУМБОЧКИ 2 шт., б/у, к спальнику гарнитуру, Германия, недорого. Тел. 4-29-25.

УГОЛОК мягкий (ческий), прихожую, книжный шкаф, стекну небольшую (немецкую), всі б/у, недорого. Тел. 5-18-47.

СПАЛЬНОЕ, кухня деревянную, мягкий уголок (3, 2, 1), секцию б/у, в хорошем состоянии. Тел. 2-52-59.

ТУМБОЧКИ “Кондор”, под телевизора-аппарату, высокие, отдельно, шпон дуб. Тел. 2-26-93.

ТУМБОЧКИ 2 шт., б/у, к спальнику гарнитуру, Германия, недорого. Тел. 4-29-25.

УГОЛОК мягкий (ческий), прихожую, книжный шкаф, стекну небольшую (немецкую), всі б/у, недорого. Тел. 5-18-47.

СПАЛЬНОЕ, кухня деревянную, мягкий уголок (3, 2, 1), секцию б/у, в хорошем состоянии. Тел. 2-52-59.

ТУМБОЧКИ “Кондор”, под телевизора-аппарату, высокие, отдельно, шпон дуб. Тел. 2-26-93.

ТУМБОЧКИ 2 шт., б/у, к спальнику гарнитуру, Германия, недорого. Тел. 4-29-25.

УГОЛОК мягкий (ческий), прихожую, книжный шкаф, стекну небольшую (немецкую), всі б/у, недорого. Тел. 5-18-47.

СПАЛЬНОЕ, кухня деревянную, мягкий уголок (3, 2, 1), секцию б/у, в хорошем состоянии. Тел. 2-52-59.

ТУМБОЧКИ “Кондор”, под телевизора-аппарату, высокие, отдельно, шпон дуб. Тел. 2-26-93.

ТУМБОЧКИ 2 шт., б/у, к спальнику гарнитуру, Германия, недорого. Тел. 4-29-25.

УГОЛОК мягкий (ческий), прихожую, книжный шкаф, стекну небольшую (немецкую), всі б/у, недорого. Тел. 5-18-47.

СПАЛЬНОЕ, кухня деревянную, мягкий уголок (3, 2, 1), секцию б/у, в хорошем состоянии. Тел. 2-52-59.

ТУМБОЧКИ “Кондор”, под телевизора-аппарату, высокие, отдельно, шпон дуб. Тел. 2-26-93.

ТУМБОЧКИ 2 шт., б/у, к спальнику гарнитуру, Германия, недорого. Тел. 4-29-25.

УГОЛОК мягкий (ческий), прихожую, книжный шкаф, стекну небольшую (немецкую), всі б/у, недорого. Тел. 5-18-47.

СПАЛЬНОЕ, кухня деревянную, мягкий уголок (3, 2, 1), секцию б/у, в хорошем состоянии. Тел. 2-52-59.

ТУМБОЧКИ “Кондор”, под телевизора-аппарату, высокие, отдельно, шпон дуб. Тел. 2-26-93.

ТУМБОЧКИ 2 шт., б/у, к спальнику гарнитуру, Германия, недорого. Тел. 4-29-25.

УГОЛОК мягкий (ческий), прихожую, книжный шкаф, стекну небольшую (немецкую), всі б/у, недорого. Тел. 5-18-47.

СПАЛЬНОЕ, кухня деревянную, мягкий уголок (3, 2, 1), секцию б/у, в хорошем состоянии. Тел. 2-52-59.

ТУМБОЧКИ “Кондор”, под телевизора-аппарату, высокие, отдельно, шпон дуб. Тел. 2-26-93.

ТУМБОЧКИ 2 шт., б/у, к спальнику гарнитуру, Германия, недорого. Тел. 4-29-25.

УГОЛОК мягкий (ческий), прихожую, книжный шкаф, стекну небольшую (немецкую), всі б/у, недорого. Тел. 5-18-47.

СПАЛЬНОЕ, кухня деревянную, мягкий уголок (3, 2, 1), секцию б/у, в хорошем состоянии. Тел. 2-52-59.

ТУМБОЧКИ “Кондор”, под телевизора-аппарату, высокие, отдельно, шпон дуб. Тел. 2-26-93.

ТУМБОЧКИ 2 шт., б/у, к спальнику гарнитуру, Германия, недорого. Тел. 4-29-25.

УГОЛОК мягкий (ческий), прихожую, книжный шкаф, стекну небольшую (немецкую), всі б/у, недорого. Тел. 5-18-47.

СПАЛЬНОЕ, кухня деревянную, мягкий уголок (3, 2, 1), секцию б/у, в хорошем состоянии. Тел. 2-52-59.

ТУМБОЧКИ “Кондор”, под телевизора-аппарату, высокие, отдельно, шпон дуб. Тел. 2-26-93.

ТУМБОЧКИ 2 шт., б/у, к спальнику гарнитуру, Германия, недорого. Тел. 4-29-25.

УГОЛОК мягкий (ческий), прихожую, книжный шкаф, стекну небольшую (немецкую), всі б/у, недорого. Тел. 5-18-47.

СПАЛЬНОЕ, кухня деревянную, мягкий уголок (3, 2, 1), секцию б/у, в хорошем состоянии. Тел. 2-52-59.

ТУМБОЧКИ “Кондор”, под телевизора-аппарату, высокие, отдельно, шпон дуб. Тел. 2-26-93.

ТУМБОЧКИ 2 шт., б/у, к спальнику гарнитуру, Германия, недорого. Тел. 4-29-25.

УГОЛОК мягкий (ческий), прихожую, книжный шкаф, стекну небольшую (немецкую), всі б/у, недорого. Тел. 5-18-47.

СПАЛЬНОЕ, кухня деревянную, мягкий уголок (3, 2, 1), секцию б/у, в хорошем состоянии. Тел. 2-52-59.

ТУМБОЧКИ “Кондор”, под телевизора-аппарату, высокие, отдельно, шпон дуб. Тел. 2-26-93.

ТУМБОЧКИ 2 шт., б/у, к спальнику гарнитуру, Германия, недорого. Тел. 4-29-25.

УГОЛОК мягкий (ческий), прихожую, книжный шкаф, стекну небольшую (немецкую), всі б/у, недорого. Тел. 5-18-47.

СПАЛЬНОЕ, кухня деревянную, мягкий уголок (3, 2, 1), секцию б/у, в хорошем состоянии. Тел. 2-52-59.

ТУМБОЧКИ “Кондор”, под телевизора-аппарату, высокие, отдельно, шпон дуб. Тел. 2-26-93.

ТУМБОЧКИ 2 шт., б/у, к спальнику гарнитуру, Германия, недорого. Тел. 4-29-25.

УГОЛОК мягкий (ческий), прихожую, книжный шкаф,

**Любимая мамочка, тёща,
свекровь и бабушка
Ольга Григорьевна
САВОРЫЖЕНКОВА!**

Тепла души твоей на всех хватает,
Ты — мать и бабушка, и тёща, и свекровь.

Прими, родная, в день рождения
И благодарность, и любовь.

За доброту, за золотые руки,

За материнский твой совет

Тебе желают дети, внуки:

Живи, любимая, сто лет!

Спасибо, мама дорогая,

За твой нелёгкий труд!

За нас, детей, что ты взрастила,

За то, что ты душой красива,

За это всё — земной поклон!

Пусть печали в твой дом не заходят,

Пусть болезни пройдут стороной,

Мы весь мир поместили в ладони

И тебе подарили в одной,

Но и этого было бы мало,

Чтоб воздать за твою доброту.

Мы всю жизнь, наша милая мама,

Пред собой в неоплатном долгу,

С любовью Полина, Женя и Сашенька, а также Денис.



Таня и Вика

Юлия Владимировна ДОБРИЯН!

Поздравляем тебя с 18-летием!

Желаем тебе крепкого, крепкого здоровья, успехов в работе.

Пусть жизнь твой полна станет,
И с каждым днем ты будешь мудрее.
Пусть долголетия не вяннет,
А жизнь проходит веселей.
Пусть будут радости и веселье,
Ведь только этим мы живем,
И говорим мы: "С днем рождения,
С любовью мама!"

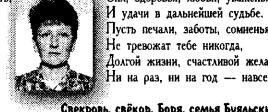


С любовью папа и мама

Галина Михайловна ЛОПУХ!

Поздравляем тебя с юбилеем!

Много слов хороших хочется сказать,
Счастья и здоровья пожелать,
Сердцем и душой не стареть,
Вечно жить и только молодеть.
С юбилеем тебя поздравляем
И желаем всем сердцем тебе:



Свекровь, сёйка, Боря, семья Булыских

**Дорогой и любимый наш муж, папа, тестя и девушки
Иван Степанович ВИШНЕВСКИЙ!**

С огромной теплотой и нежностью поздравляем тебя с юбилеем!
В этот день от души мы желаем
Всех благ земных и неземных.
Сердечно с юбилеем поздравляем,
Желаем бодрости, успехов трудовых.
Что в жизни не было несчастья,
Всё к вам сопутствовало счастье,



Удачи, здоровья, успехов в труде
И долго-долго прожить на земле.
Любви, как вчера у тебя подрастает,
Гордость, как дети тебе уваляют.
Пусть солнце сияет над тобой всегда,
Не эйди ты печали ни в чём, никогда.

С любовью жена, дочери: Алекса и Оксана, сын Дима, зять Сергей и внучка Катюша

**Дорогой и самый любимый
папочка на свете
Иван Владимирович
ПЕСЛЯК!**

С огромной любовью, теплотой и нежностью сердечно поздравляю тебя
с днём рождения!

Родной папочка!

Желаю навсегда сохранить крепкое здоровье, молодость и красоту души, доброту сердца!

Пусть жизнь твоя текёт рекой,
В пути не знающей преград,
И над твоей головой
Лишь три созвездия горят:
Одно созвездие — Любви,
Другое — Верности и Счастья,
А третье — просто Доброты.
Пусть над тобой они не гаснут.



Любящая тебя дочь Ольга

**Дорогой и любимый муж, папочка, тестя и девушки
Виктор Григорьевич ИВАНОВ!**

От всей души поздравляем тебя с 60-летием!

Желаем крепкого здоровья, благополучия в семье и мирного неба над головой.

Так хочется в эти минуты
Тебя пожелать навсегда
Здоровья на долгие годы,
А в доме — светлая и теплая.
Пусть годы бегут за годами,
О том, что прошло — не грусти,

С уважением и любовью жена, дочери, зять, внучки

**Газета
Слонімська**

6—12 вересня 2001 р. №36 (222)

Дорогие мои сыновья

Жора и Игорь МИНЧУКИ!
Поздравляю вас с днём рождения,
а Жору — с совершеннолетием!



Что захочется, пусть исполнится,
Всё хорошее пусть заломится,
Пусть глаза ваши счастьем светятся,
Люди добрые пусть вам встретятся,
Пусть любовь будет до старости,
Я желаю вам только радости.

Mama

**Дорогой, любимый
Андрей Владимирович ПОЧИНЧИК!**

Поздравляем тебя с 25-летием!

Желаем тебе счастья много-много,
Хотим, чтоб в жизни молодой
Твоя широкая дорога не стала узкою тропой.
Еще любви тебе желаем
Огромной, чистой, как смела.
Хотим, чтоб вечно улыбались
Твои счастливые глаза.

С любовью мама, сестра с семьёй

**Дорогой, любимый сыночек, муж, папа, брат, шурин, дядя
Олег Александрович ОМЕЛЬЯНОК!**

От всей души поздравляем тебя с 35-летием!

А радость пусть не забывает,
Пусть будет счастья полон дом,
И станет, без сомненья,
Прекрасным, светлым,
добрый днём
День твоего рождения.
Племянница: Оля и Лена

**Дорогие наши
Константин и Наталия ГУЛЯЕВЫ!**

Поздравляем вас с бракосочетанием!

Сединин сердаца друг с другом,
Союз свой брачный заключив,
Живите вместе дружно, долго,
Любовь и верность сохранив.
И пусть вам ярко светит солнце,
Ненасытно прочно уходит путь.
Пусть не тускнеют ваши колыца,
Проходят мимо боль и грусть.

Баюшка, мама, Игорь

**Дорогая, милая жена
Олечка КУЗНЕЦОВА!**
Поздравляю тебя с днём рождения!

Мечтал я выразить не раз
Всё то, что значишь для меня ты.
Искал неповторимых фраз,
Искал слова, что так богаты,
Но чувствам не подвластна речь.
И принял я как неизбежность,
Что не смогу в слова облечь
Неиссякаемую нежность.



Твой любящий муж Николай

КРУГЛЫЙ СТОЛ "ГС"

ПОСЛЕ ВЫБОРОВ МЫ ПРОСНЕМСЯ В ДРУГОЙ СТРАНЕ?

■ Ведут "круглый стол" Ольга ШИНКЕВИЧ и Сергей ЧИГРИН

Утром 9 сентября 2001 года может начаться новый этап в развитии Республики Беларусь — независимого демократического европейского государства. Может коренным образом измениться судьба каждого из нас. Мы все вместе можем положить начало созданию новой Беларуси. Если захотим, если хорошенько подумаем, если будем решительными.

Большинство наших сограждан уже поняли, что выборы власти от поселкового депутата до президента — это не воскресная забава с музыкой и пивом в буфете избирательного участка. Это не механическое представление "галочки" против той или иной фамилии будущего слуги народа. Это действительно судьбоносное действие каждого из нас. И если каждый будет именно так представлять свою гражданскую позицию, то есть шанс не допустить очередную ошибку. Цена ей слишком велика!

Мы пригласили в редакцию на наш "круглый стол" некоторых жителей Слонима.

Мы собираемся агитировать кого-либо "за" или "против" того или иного кандидата на самый высокий пост. Это персональное дело каждого. Мы хотим услышать в ходе нашего открытого разговора личное мнение наших гостей, их оценки всего того, что происходило в Беларуси за последние 7 лет, и что происходит сейчас.

Несколько основных тематических вопросов стали главной канвой нашей беседы:

1. Как Вы оцениваете общую экономическую, политическую, правовую и социальную ситуацию в стране, сложившуюся за последние 7 лет?

2. Как сложилась Ваша, Вашей семьи и близких жизнь за эти годы? Удовлетворены ли Вы тем, как живете, или хотели бы изменить свою жизнь? Если — да, то как именно?

3. Известно ли Вам, что широкая гражданская коалиция выдвинула единого кандидата на пост Президента Республики Беларусь? Как Вы оцениваете это событие?

4. Что Вам известно о программах трех кандидатов на пост президента (Сергея Гайдукевича, Владимира Гончарика и Александра Лукашенко)? Как Вы оцениваете эти программы?

5. Ваша оценка предвыборной агитации: считаете ли Вы, что все кандидаты пользуются равными возможностями в ходе избирательной кампании? Какова в ней роль государственных средств массовой информации? Действуют ли они в соответствии с Избирательным кодексом, который гарантирует всем кандидатам равные возможности в ведении предвыборной агитации?

6. Считаете ли Вы, что выборы будут открытыми, прозрачными и справедливыми? Могут ли быть допущены какие-либо нарушения избирательного законодательства и какие именно? Нужны ли нам наблюдатели за выборами — внутренние и международные?

7. Примите ли Вы участие в голосовании? Если — да (или нет), то почему и на что рассчитываете?

8. Как Вы думаете, останется ли наша страна прежней (при любом исходе выборов) после 9 сентября 2001 года? Что нас может ожидать в результате победы того или иного кандидата в президенты?

Беларусь будет процветать

Николай КАЗУК,
безработный,
37 лет.



1. Прошло семь лет, изменилось очень мало. Показатели Беларуси характерны для самых бедных государств Африки, целиком зависящих от внешней помощи. Сельское хозяйство без реформ трудно будет развить. В 1993 году один доллар США стоил 1500 белорусских рублей, аналогичная ситуация и сейчас. На минских прилавках сегодня — колбаса и масло производства России. Проводится политика уничтожения сельского хозяйства.

Политическая ситуация — полный беспредел. Все играют шахматными фигурами, а президент играет шахматной доской. Общество разделилось. Граница прошла через семьи, друзей, родных.

2. Сильно не изменилась. Хуже стало, но есть раздел между пожилыми и молодежью.

3. Да, известно. Выбор сделан неправильно. Это моя мысль. Надо было от демократических сил выдвигать Домаша. Тем не менее я одобряю, что выдвинут единый кандидат. Слишком мало времени осталось до выборов.

4. Знакомился со всеми программами. Программа Гончарика должна быть более конкретной и более доходчивой.

5. О равных возможностях и говорить не приходится.

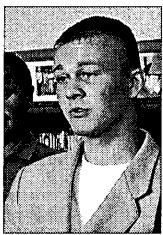
6. Будут они не открытыми и не справедливыми. Это чувствуется даже сейчас.

7. Да, конечно я пойду голосовать. Беларусь из этой мглы выберется и будет процветать.

8. Скорее всего, изменится. Только вот в какую сторону, неизвестно. Это зависит от избираемых.

Народ никому не верит

Александр ЖУКОВСКИЙ,
учащийся
Жирович-
ского аграрно-технического колледжа.



1. Экономическая ситуация в Беларуси — полнейший кризис, как в принципе, политическая, социальная стороны. Политические структуры не имеют реальной силы.

2. Последние семь лет мне приходилось трудно жить.

3. Что касается коалиции и единого кандидата. Демократы сделали ставку на кабинетного человека. Хорошо, что хоть договорились. Чтобы это обсуждать, надо знать всю правду.

4. Программы кандидатов есть, правда, я даже и не знаю, как попал в кандидаты в президенты Гайдукевич, который своей позиции похож на Жириновского.

5. В справедливые выборы хочется верить.

6. Мне кажется, что народ никому уже не верит.

Хочется жить в хорошей стране

Виталий ЕШАНУ,
рабочий
КПФ.



1. Сегодня в стране ситуация пропасти и беспредела, так как у нас нет разделения властей. У нас законы есть, но их не исполняют. Я считаю, что сейчас наша власть напоминает банду, где правит один человек. Классический пример самой криминальной структуры. Власть освободила чиновников от ответственности перед народом.

2. В то время, когда Чигрин был премьер-министром, я получал 100 долларов. И сейчас нам обещают зарплату в 100 долларов. А почему? Я хочу больше зарабатывать, и не столько, сколько установит президент, а столько, сколько я могу заработать. Что я смогу теперь купить за 100 долларов?

4. Мне известны эти программы кандидатов, особенно программа Лукашенко. Одни обещания.

5. Честностью и справедливостью на выборах и не "пахнет". И порядочности тоже нет. Избирательный кодекс сделан под одного человека.

6. Надеяться на честные выборы может только фанат Лукашенко. Нужны ли наблюдатели? Нужны. Это то, чего боится Лукашенко. Он не умеет честно бороться. Наблюдатели — это у него, как больно на глазу. Он готовится к фальсификации. Президент не хочет выполнять законы, резолюции, подписанные им самим. Так долго продолжаться не может.

7. Рассчитываю на то, что народ будет голосовать 9 сентября, а не досрочно, хотя многое зависит от людей. Я надеюсь, что в нашей стране будут созданы условия для хорошей жизни.

8. 10 сентября мы проснемся в другой стране при любом исходе. Очень и очень обидно, если это будет путь во мглу, в прошлое. Что нас может ожидать? В любом случае, надо будет работать. Еще больше работать. У нас есть люди, потенциал, и я надеюсь, что он будет использован и через 5 лет мы будем жить в нормальной стране.

Палепышца прававая сітуацыя

Міхаель ВАРАНЕЦ,
пенсіянэр
Міністэрства
абароны.



1. Сеняя сітуацыя ў Беларусі пагоршылася. Самае кепскэ — яна выйшла за меўжы пісаны і няпісаныя праўі. Ужо пачалі прападаць людзі.

2. У матэрыяльным плане цяжка жыць, а ў мэральным — цяпер я больш адчуваю сябе свабодным, чым у часы СССР.

3. Я станоўча ацэнваю гэтую падзею.

4. З праграмамі кандыдатаў я азнаёмлены. Але яны мяне мала цікавяць. Мы выйшли па-за рамкі

правіл, тут ужо ніякія праграмы не спрацоўваюць. Треба спачатку усталяваць правілы.

5. Адмойная ацэнка.

6. Я дагласкаю, што яны могуць быць такімі. На жаль, гэта залежыць, у асноўным, ад вертыкальнага камсізія.

7. Безумоўна, мы прымем удзел у галасаванні. Прымем удзел у нарадзенні за выбарамі.

8. Краіна не застанецца пасля выбара ранейшай. Жыцце хутчэй за ёсць пагоршыцца ў любым выпадку. Палепышца прававая сітуацыя, калі пераможа Ганчарык.

9. На данный момент я нигде не прописан. Но если бы имел право голосовать, то отдал бы голос за Владимира Гончарика.

10. Если победит Гончарик — это надежда, что ситуация в стране изменится в лучшую сторону.

11. Срываются плакаты и портреты кандидатов, за исключением Лукашенко.

12. Тяжело представить, что это может быть после выборов.

13. Государство призывает почти что в приказном порядке голосовать досрочно. Вставляются палки в колёса по регистрации и аккредитованию наблюдателей. Наблюдатели обязательны на выборах и должны быть юридически хорошо подготовленными.

14. На данный момент я нигде не прописан. Но если бы имел право голосовать, то отдал бы голос за Владимира Гончарика.

15. Если победит Гончарик — это надежда, что ситуация в стране изменится в лучшую сторону.

За кого голосовать — личное дело каждого

Юрий ТОПОРАШЕВ,



эксперт
центра
правовой
защиты при
Белорусской
ассоциации
журналистов,
юрист и
журналист.

16. Я очень внимательно и с большим интересом слушал участников "круглого стола". Уважая мнение каждого из них, не буду спорить, не стану доказывать, что кто-то в чем-то, возможно, и не совсем прав. Придерживаясь демократических взглядов, всегда считал и буду считать, что каждый человек имеет неотъемлемое право на свою точку зрения, на свои мнения. Это — один из "китов" демократии. Позволю в конце нашего открытого разговора высказать и некоторые свои суждения.

17. Естественно, я приму участие в голосовании.

Я устал жить одним днем

Анатолий СТРУЧИНСКИЙ,



безработный.

18. Экономическая ситуация в стране за последние 7 лет значительно ухудшилась. По соотношению к зарплате цены растут гораздо выше и быстрее. В деревнях не остаётся молодёжи, так как деревни становятся неперспективными. Цены на сельхозпродукцию неправильно отрегулированы. Например, бутылка напитка стоит около 500 рублей, а вот литр молока плюс килограмм картошки вместе взятые — гораздо дешевле.

19. На данный момент у меня нет работы, квартиры, каких-либобережений. Я не вижу никаких перспектив и устал жить одним днём.

20. Мне известно, что договорённость пятерки осуществилась. Это очень хорошее событие, которое показало, что разные партии и объединения, все демократические силы смогли прийти к единому мнению, отбросить личные амбиции и трезво оценить обстановку.

21. О программах всех кандидатов известно очень мало. Поэтому оценивать их считаю неразумным.

22. Возможности предвыборной агитации разные у каждого кандидата. Первый президент на экране — каждый день, в газетах — тоже. У остальных же такой возможности нет. Кроме этого

23. За кого голосовать — это личное дело каждого из вас.

24. Что касается меня, то свой выбор, учтывая ошибку семилетней давности, я уже сделал — давно и твердо.

■ Материалы "круглого стола" подготовил к печати журналист Георгий ЛИСОВСКИЙ

10 ВЫБАРЫ 2001



Официальные белорусские власти самым беззастенчивым образом пытаются парализовать работу внутренних наблюдателей за президентскими выборами. На офисы общественных организаций, которые занимаются этой проблематикой, совершаются прямо-таки детективные налеты, в массовом порядке используются шантаж и запугивание.

Отношения между властями и внутренними наблюдателями берут отчет со временем выборов в местные органы власти, то есть с весны 1999 года. Но особенно сильно власти не возлюбили независимых внутренних наблюдателей в период кампаний по выборам в Палату представителей. На вопрос "Почему?" ответ дает Мечислав Гриб, который осенью 2000 года возглавлял сформированный шестью общественными организациями Центральный координационный совет по наблюдению за выборами:

— Уж больно разными оказались результаты этих выборов в интерпретации Центризбиркома и независимых наблюдателей. Давайте кое-что вспомним — председатель Центризбиркома сообщал о том, что за два часа до закрытия избирательных участков проголосовали лишь 40% зарегистрированных избирателей. А затем Центральная избирательная

МЕЧИСЛАВ ГРИБ: "ОСТАНОВИТЬ НЕЗАВИСИМОЕ НАБЛЮДЕНИЕ ЗА ВЫБОРАМИ ПРЕЗИДЕНТА БЕЛАРУСИ УЖЕ НЕВОЗМОЖНО"

комиссия объявляла, что 61,08 процента зарегистрированных избирателей приняли участие в голосовании. И только в 13 или 14 округах не было 50-процентной явки. У нас же результаты другие. Проанализировав отчеты наблюдателей, которые охватили наблюдением более 50 округов, мы по горячим следам пришли к выводу, что в 31 (если не в 35) округах явка не достигла необходимого уровня.

— Мечислав Иванович, как это могло произойти?

— В аналитический центр Центрального координационного совета пришло большое количество отчетов, где указывались многочисленные нарушения в процессе голосования, особенно досрочного. Зафиксированы многочисленные манипуляции с передвижными урнами. Очень часто власти использовали и такой прием, как уменьшение числа зарегистрированных избирателей, что, естественно, позволяет автоматически изменить долю проголосовавших от общего числа избирателей в пользу увеличения. В некоторых округах такие изменения составили до 12.000 человек, что и позволило властям считать выборы там "составленными".

— Может быть, независимые внутренние наблюдатели были слишком придирчивыми или слабо подготовленными?

— Нет, все формы отчетности для предоставления информации по рамочным условиям выборов, о самих выборах были разработаны на основании международного опыта. Отмечались, в частности, такие моменты, как проверка списков избирателей, обеспечение секретности голосования в кабинках, доступ наблюдателей на заседания избирательных комиссий... Все наши наблюдатели прежде, чем приступить к работе, обучались на семинарах, для них выпустили специальные памятки.

— Мечислав Иванович, власти в этом году усердствуют в своем давлении на наблюдателей как никогда. Похоже, они хотят и вовсе заблокировать независимое наблюдение. Возможно ли это в принципе?

— Думаю, нет. Что бы власти Беларуси ни делали и дальше, им не удастся остановить систему независимого внутреннего наблюдения за президентскими выборами. У нас есть люди, которые доведут процесс наблюдения до конца — за работой каждой участковой и территориальной комиссии готовы следить по два независимых внутренних наблюдателя. Это большой отряд, ибо наблюдением надо охватить 6.753 участковые комиссии и 160 территориальных. Что касается действий властей, то они действительно переходят все пределы дозволенного. Как иначе можно, к примеру, оценить такой факт — 21 августа сотрудники Государственного комитета финансовых расследований, а также сотрудники силовых ведомств, отказавшиеся представиться, незаконно обыскали руководителя Всебелорусского клуба избирателей Владимира Гудеева. Они отняли ключи, без санкции прокурора вошли в офис и провели обыск. Из офиса незаконно были изъяты оргтехника и документы. Причины изъятия не объяснялись, опись не составлялась. Такой тактикой власти стремятся запугать внутренних наблюдателей. В эту схему вписывается и требование Министерства юстиции к руководителям правоохранительного центра "Вясна" — представить не только протоколы выдвижения наблюдателей, но и их персональные списки.

— А кто будет координировать действия независимых внутренних наблюдателей в этом году?

— Создана гражданская инициатива "Незалежнае назіранне". Она координирует действия людей, которые работают с одной целью — сделать выборы президента Беларуси демократическими и открытыми. Эта инициатива не поддерживает ни одного из кандидатов в президенты. Ее задача — фиксировать возможные фальсификации и нарушения на избирательных участках. Какого-то официально зарегистрированного объединения нет. Во-первых, мы и так справляемся неплохо. А во-вторых, понимаем, что Министерство юстиции не зарегистриру-

ет, как он не регистрирует уже два года движение за справедливые и честные выборы.

— Мечислав Иванович, председатель Центризбиркома Лидия Ермошина говорит, что она никогда не слышала о широком применении процедуры параллельного подсчета голосов в международной практике и сравнивает независимых внутренних наблюдателей с шарлатанами. В свою очередь, Алексей Беляцкий — руководитель "Вясны" — спрашивает: "Я не понимаю, почему боятся параллельного подсчета голосов? Его бояться только жулики. Не украд — чего бояться?"

— Я открыто всюду говорю: независимые наблюдатели и Центризбирком должны дружить. ЦИК говорит, что он — за честные и справедливые выборы. И мы — за это. Нас могут бояться только те, кто настроен сфальсифицировать итоги выборов. Параллельный подсчет голосов — технология, которая использовалась более чем в 40 странах негосударственными общественными организациями в тех случаях, когда были сомнения в прозрачности процедуры выборов и оглашении их реальных результатов. Ее цель — предотвращение фальсификаций, результатов выборов и нарушений избирательного законодательства во время досрочного голосования, в день голосования, во время подсчета голосов, определения и оглашения результатов. Суть методики состоит в том, что на основании официальной информации об избирательных участках делается социологическая выборка, представляющая 5-7 процентов избирательных участков, отвечающих основным социально-демографическим показателям Беларуси. Таких участков было выбрано около 500. Данные, собранные с этих участков и сложенные вместе, должны совпадать с результатами голосования по всей стране. Такая технология допускает погрешность не более двух процентов. Параллельный процент голосов либо подтвердит данные Центризбиркома, либо даст право сомневаться в объективности информации, оглашенной ЦИК.

Владимир ГЛОД

СОТРУДНИКИ КГБ ПОДТВЕРЖДАЮТ ПРИЗНАНИЕ БЫВШЕГО БОЙЦА СОБРА

Видеокассету с очевидным сенсационным признанием двух сотрудников КГБ получили все акредитованные в Беларуси российские телеканалы, ряд белорусских независимых газет и радиостанций.

На видеокассете видны два человека, один из которых представился сотрудником отдела по охране конституционного порядка и борьбе с терроризмом Минского Управления КГБ Геннадием Угленцом. Второй не назвал должности, но представился Андреем Жерносеком. Эти люди подтверждают информацию, изложенную на прошедшей неделе сотрудниками

комитета СОБРА, ставшего свидетелем убийства осенью 1999 года Виктора Гончара и Анатолия Красовского на территории воинской части под Бегомлем. Но в отличие от бойца СОБРА, сотрудники КГБ не скрывают своих лиц и показывают фотографии приватных к убийству оппозиционных политиков людей, фамилии которых прозвучали в признании бойца СОБРА. Геннадий Угленец и Андрей Жерносек со всей ответственностью утверждают, что Виктор Гончар и Анатолий Красовский убиты.

Эти люди называют фамилию бойца СОБРА, видеокассета с чьим признанием стала достоянием общественности на прошлой неделе. Это, по их утверждению, Александр Метельский. До своего признания Метельский проживал в Борисове, но в данный момент его местонахождение не-

известно вот уже две недели.

Сотрудники КГБ подтверждают, что все люди, называемые Метельским в качестве соучастников убийства Гончара и Красовского, на самом деле существуют. Это Мекинец, Новаторский, Будко, Коклин, Мурашко, но и сама собой, командир СОБРА Дмитрий Павличенко. В подтверждение были представлены фотографии Мекинца, Новаторского и Будко.

Угленец и Жерносек также продемонстрировали видеозапись полосы препятствий и ямы, где, по утверждению Метельского, возле воинской части под Бегомлем был закопан джип с трупами Красовского и Гончара. Сотрудники КГБ утверждают, что, при применении ими в этом месте металлоискателя, прибор четко показывал наличие в земле железа. Когда же они выкопали в

этом месте две глубокие ямы, то действительно наткнулись на железо. Но копать дальше, по их утверждению, они не смогли из-за близости воинской части.

Все оборудование, которое сотрудники КГБ использовали для поиска следов пропавших людей, по словам сотрудников КГБ, находится в Партизанском РОВД Минска. Металлоискатель, маскировочные халаты, приборы ночного видения, металлоискатель и четыре радиостанции были изъяты милицией при обстоятельствах, которые сотрудники КГБ называют.

Сотрудники КГБ заявили, что в данный момент они не могут сообщить о своем местонахождении, но утверждают, что при гарантии их безопасности они готовы пересказать все сказанное на кассете в суде.

В данный момент видеозапись стенографируется. Полный текст сенсационного признания сотрудников КГБ появится на нашем сайте в ближайшее время.

Наталья ФУРСОВА

Газета
Слонімская

6 — 12 верасяня 2001г. №36 (222)

НОВОСТИ

ДАВЯТ ИНДИВИДУАЛЬНО

В Белорусский Хельсинкский комитет поступает информация о принуждении должностными лицами председателей избирательных комиссий к фальсификации результатов выборов президента Республики Беларусь. Об этом БелАПАН сообщили в пресс-службе БХК.

Так, по сведениям БХК, в Витебское отделение комитета обратились председатели двух участковых комиссий по выборам президента. Они сообщили, что с ними проведены индивидуальные беседы людьми, занимающими должности во властных структурах, о "необходимости подмены избирательных бюллетеней в урнах в ходе досрочного голосования". Им поручено проводить подмену лично, желательно ежевечно и в ночное время.

Эти председатели комиссий, сообщают пресс-служба БХК, попросили усилить наблюдение на участках в дневное время и по возможности присутствовать на них ночью.

БХК предлагает допустить наблюдателей к опечатыванию ящиков для голосования, что позволит председателям избирательных комиссий избежать давления со стороны лиц, заинтересованных в фальсификации выборов, и не совершать преступлений, за которые предусмотрена уголовная ответственность.

Юрий АЛЕКСЕЕВ

АБ'ЕКТЫ ЎНА
ПРА РЭАЛЬНАЕ

RR

РАДЫЕ РАЦЫЯ

НА КАРОТКІХ ХВАЛЯХ
6035 кГц (49 м) 07:00-09:00
6180 кГц (49 м) 13:00-15:00
6010 кГц (49 м) 21:00-23:00

НА СЯРЭДНІХ ХВАЛЯХ
612 кГц (490 м) 07:00-11:00

WWW.RACYA.PL
220102, Менск, с/с 144

NIP 521-29-67-459, REGON 013039957 30.07.1999.

ПЕРЕДЯЖКА
МЯКОЙ МЕБЕЛИ



Робяцца рабочіе по обмене мякій мебель

Тел. 2-08-14.

ЖАЛЮЗИ

ОТА
до Я

Тел. 2-15-19,

345-46

ПОТОЛКИ

ПОДВЕСНЫЕ

ЖАЛЮЗИ

на любой вкус

СТЕКЛОБОЙ

КЛЕЙ ГРУППА

Тел. 41500, 22519.

ЧЭМПІЯНАТ БЕЛАРУСІ. ПЕРША ЛІГА

І РАЗЫШЛІСЯ АМАЛЬ ПА-СЯБРОЎСКУ

Камунальнік — Злін (Гомель), 1 — 1

Слонім. 2 верасня. Стадыён "Дынаама".

1500 гледачоў.

Судзя: А.Жукаў (Мінск).

Камунальнік: Бекіш, Чапкі, Кірыленка, Капельян, Гарбач (Грынёвіч), А.Дэзегіль, Вярбіцкі, В.Дэзегіль, Місюк (Шэпятовіч), Астапанка, Анаенка (Цішанка).

Рэспубліканскія: А.Дэзегіль, 28; Пакаташкін, 32.

У недзеляю слонімцы прымалі суседаў па турнірнай табліцы, футбалістаў гомельскага "Зліна". Пасля праігрышу на сваім полі ў кубковым матчу "Ведрычу" "Камунальнік" спадзяўся парадаваць сваіх прыхільнікаў добрай гульняй у наступным туры чэмпіянату. Але ж ні добрай гульні, ні выніку не атрымалася.

Увогуле, матч выдаўся цяжкім. Нягледзячы на эмацыйнальны настрой слонімскіх футбалістаў, гульня ў іх не пашла. Магчыма, уносіла свае каркоткі тое, што на апошнім рубяжы абароны "Камунальніка" у этай гульні стаяў траўміраваны Сяргей Бекіш, і, як адзначыў трэнер слонімцаў Валерій Гароднікай, нашым хлопцам не хапала ўпэўненасці. Больш таго, — не было каму павесці за сабой каманду. Прычыны такої нездавальнюючай гульні будучь разбіратаць.

А сама гульня скончылася мірам 1:1. Праўда, слонімцы па ходу выйгравалі. Гол на 28-й хвіліне забіў Анатоль Дэзегіль. Літаральна чатыры хвіліны спатрэбліліся гасцям, каб правесці гол у аднака. Зрабіў гэта Пакаташкін.

Раўнавага ў ліку да заканчэння матчу так і не змянілася, як не змянілася і расстановка каманд у ніжніх частцах турнірнай табліцы. Свой наступны матч "Камунальнік" згуляе на выездзе супраць "Ліды" 8 верасня. Нагадаем, што ў першым крузе слонімцы ўз'яўнена выйграли на сваім полі 4:0.

Валерый КАВАЛЕНКА



Фота Віталія ГІЛЯ

У атакы Дзмітрый Капельян



Фота Віталія ГІЛЯ

Слонімцы ў абароне

ЗНОЙ НЕСУЦЯШАЛЬНЫ ВЫНІК

2 верасня ў 21 туры чэмпіянату Беларусі сядро каманд першай лігі мастоўскі "Неман" прымай на сваім полі мінскую "Зорку-ВА-БДУ". За паўгаданы да пачатку сустэрні над Мастамі прыйшоў звычайны вesonенскі дождь. Але, нягледзячы на этага, гледачы на стадыён прыйшлі. Яны мелі на дзею, што пасля непрацяглана перарывку іх каманда здолее паказаць прыгожы футбол.

Першыя хвіліны сустэрні паказалі, што такое магчыма. На поле выйшлі Жукоўскі, Грыгарук, Лянцюгевіч, Давідовіч, Серада, Сяргей, Векшын, Вярбіцкі, Козіч, Крупіца ды Кухлэй. Ужо на шостай хвіліне сустэрні Аляксандр Вярбіцкі наносіць удар па варотах мінчан з-за межаў штрафной. Варатар пераводзіць мяч на вуглавы. На дзесятай хвіліне спрабуе адкрыць лік ужо Віталь Крупіца.

Пасля паступова становіцца сухім, і гості прыбываюць на хуткасці. На 15 хвіліне быўлы мастаўчанін, а зараз гуляючы трэнер "Зоркі" Юрый Антановіч наносіць магутны ўдар па варотах "Немана" метраў з сарака, і толькі майстэрства Жукоўскага выратоўвае мастаўчан ад гола. Гаспадары парамейшаму праводзяць вострыя атакі. А гості на 25 хвіліне суст-

вуглавы.

Не скарыстаў магчымасць забіць мяч у адказ Вярбіцкі: патрапіў праста ў варатара. А неўзабаве пасля розыгрышу штрафнога амаль з цэнтра поля Антановіч аддае дакладны пас сваіму нападаючаму, і той на 59-й хвіліне падвойвае лік сустэрні. Яшчэ праз 7 хвілін правальваючыца абаронцы "Немана" і дзве мінчан выходзяць да нашых варотаў, і лік становіцца 3:0. Мастаўчану ў чарговы раз пацярпелі паражэнне на сваім полі.

Язэп ПАЛУБЯТКА

ТУРНІРНАЯ ТАБЛІЦА ПАСЛЯ 21 ТУРА

	гулкі	В	Н	П	очкі	мячы
1. Тарпеда	19	15	2	2	47	37-9
2. Зорка-ВА-БДУ	19	12	4	3	40	43-16
3. Хімік	19	12	4	3	40	34-15
4. Дарыда	18	11	4	3	37	31-14
5. Тарпеда-Кадзіна	19	9	3	7	30	18-20
6. Граніт	18	9	2	7	29	34-18
7. Ліда	19	8	5	6	29	24-20
8. Керамік	19	7	4	8	25	25-27
9. Орша	19	8	1	10	25	28-36
10. Свіслач	19	6	3	10	21	25-39
11. ЗЛІН	20	4	7	9	19	23-28
12. Камунальнік	18	5	3	10	18	19-27
13. Дынаама-Юні	20	3	5	12	14	14-32
14. Рагачоў-ДЮСШ-1	19	2	7	10	13	18-44
15. Неман	19	2	4	13	10	13-41

ПРАЦЯГВАЕЦЦА ПАДПІСКА НА "Газету Слонімскую" НА IV КВАРТАЛ 2001 ГОДА

КОШТ ПАДПІСКІ
на адзін месяц:→ індывідуальны
(індыекс 64042) — 791 руб.→ ільготны
(індыекс 63646) — 600 руб.→ ведамасны
(індыекс 63818) — 1350 руб.

НА "Газету Слонімскую" МОЖА ПАДПІСАЦЦА Любы жыхар Беларусі.

ЧЭМПІЯНАТ ВОБЛАСЦІ

З ВОЛЯЙ ДА ПЕРАМОГІ

"Неман" (Бярозаўка) — "Камунальнік-2" (Слонім), 2 — 4

Бярозаўка. 31 жніўня. 200 гледачоў.

Судзя: Язевіч (Ліда).

Камунальнік-2: Гайдзецкі, Боцік, Цішчанка, Грынёвіч, Ясіенка, Шапятовіч, Вярбіцкі, Горбач, Скляр, Ясінскі, Місюк. Галы: 5, 30 Чарнякевіч ("Неман"); 48, 78, 84 Ясінскі; 86, Ясіенка ("Камунальнік-2").

Гульня ў Бярозаўцы для слонімскіх футбалістаў пачалася не нарада ўдала. Уесь першы тайм, увогуле, застаўся за гаспадарамі поля. Але таму былі пэўныя прынцыны. І першая з іх — дрэннае поле. Пакуль слонімцы да яго прыстасоўваліся, то прапусцілі два голы ў свае вароты. "Дублем" адзначыў гол Пётр Яўсеенка на падаўніку "Немана" Аляксандр Чарнякевіч.

Чарнякевіч

Ды толькі на гэтым фартуне

ад гаспадароў адварнулася. Другая палова сустэрні прайшла поўнасцю пад дыктоўку "Камунальніка-2". Нашыя футбалісты прыправілі сапраўдную волю да перамогі. А выдзяляўся ў саставе слонімцаў Міраслаў Ясінскі. Ён, нягледзячы на траўму, прайвіў усе свае лепшыя здольнасці і аформіў першы ў сезоне хет-трик, практична вырашыўшы выйгрыш.

Але ж на дасягнутай мінімальнай перавазе слонімцы не спыніліся. Канчатковы вынік гульні — 2:4 — вызначыў гол Пётра Яўсеенкі на 86-й хвіліне матчу.

Наступную гульню чэмпіянату вобласці "Камунальнік-2" прадводіць 9 верасня ў Слоніме супраць каманды Навагрудка.

КУБАК ПАЕХАЎ У СМАРГОНЬ

На мінулым тыдні Слонім гасцінна прымай удзельнікаў абласці спаборніцтваў на працьках "Скураны мяч".

На жаль, слонімскія юны футбалісты не здолелі ўзнятца на ватракі: падзеямі на футбольным полі, хады шмат цікавага было і там. Напрыклад, — гульня каманды суддзяў супраць прадстаўнікоў каманд-удзельніц, у якой перамаглі судзі.

На хальце, слонімскія юны футбалісты не здолелі ўзнятца на ватракі: падзеямі на футбольным полі, хады шмат цікавага было і там. Напрыклад, — гульня каманды суддзяў супраць прадстаўнікоў каманд-удзельніц, у якой перамаглі судзі.

ЮБІЛЕЙНЫЙ ТУРНИР



Вот так прощацца с канікуламі юныя футboldisti

Целую неделю продолжалася в Слониме на стадионе "Дынаамо" детский турнир по футболу "Прощай, канікулы!". Организаторы соревнований, инспекция по делам несовершеннолетних Слонімского ГРОВД смогли найти спонсоров, и 5-й турнир состоялся.

Участие в футбольных баталиях приняли 22 команды с ребятами 1986-87 г.р., 1988 г.р. и моложе. В каждой возрастной группе команды были разбиты на три подгруппы, и встретились в предварительных матчах могли футболисты "Реала", "Аякса", "Спартака", "Ливерпуля", "Милана", "Арсенала". Пусть пока что только звучные названия, известные в спортивном мире, напоминают нам о большом футболе, но желание ребят играть и играть не хуже своих кумиров, — похвально.

Финальные поединки состоялись в среду, 29 августа. Среди младших ребят призовые места распределились так: первое мес-

то — "Атака-88", второе — "Атака-89" и третье — "Альбертін". В старшей группе победила команда "Талант". С минимальным счетом 3:2 уступила ей "Атака-87", а третьими стали футболисты "Альбертін". Все призеры получили ценные призы от спонсоров турнира — фирм "Кодак" и "Телкон".

Команды-победительницы к соревнованиям подготовили тренеры Александар Гусар и Руслан Корнэв.

Прошедший турнир доказал свою необходимость и популярность. Нашлись и такие ребята, которые участвовали во всех пяти турнирах. Это Дима Захожевскі и Юра Фідрик. Оба они учатся в СШ №3 и тренируются в команде "Талант". В этом году, как и в прошлом, ребята вновь выиграли турнир. Но есть в их копилке и победы в других соревнованиях — таких, как, например, как республиканский "Кожаный мяч".

Валерий КОВАЛЕНКО

12

анекдоты


В зад "мерину" врезается "Ока", из "мерина", как обычно, вылезает крутой браток, подходит к "Оке". Смотрит, а там сидит девочка. Спрашивает у нее:

- Ты кто и чем платить будешь?

- Я Снегурочка, сейчас позову Деду Морозу, и он приедет, разберется.

Берет мобилю, чего-то говорит. Через десять минут приезжают четвьре "мерина", оттуда вываливаются десять таких же братков как тот, избивают его и т.д. Он, окровавленный, подползает к "Оке" и говорит:

- Слыши, ты ж сказала, что Дед Мороз приедет.

- А он сейчас занят и своих отморозков прислал.


Муж наливает себе рюмку водки. Жена говорит:

- Ведь мы собираемся в компанию. Наберись терпения.

Про терпение муж забыл, но набрался...


Криминальные новости.

Вчера было изъято оружие у незаконных бандформирований.

Оружие передано законным бандформированием.


Встречаются два приятеля. Один спрашивает:

- Ты что делаешь утром в эту субботу?

- Идём с моим сыном на природу, будем запускать в поле змея! А ты?

- У меня такая же программа - твой в аэропорт поеду провожать.


Недавно полицейская собака произвела в участке опись всего имущества!

- Что - такая умная?

- Нет, давно гулять не выводили!


- Есть простой карандаш?

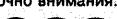
- Да, возьми.

- Но ведь это же красивый!

- То есть красивый для тебя — это уже слишком сложно?


Мужчина приходит к доктору с жалобой.

- Доктор, вот она, как её там зовут... жалуется, что я не уделяю ей достаточно внимания.


Какая женщина сначала немногого потрёпется около тебя, а потом денег потребует?

- Кондуктор...


Приходит ученик-монах в дом к гуру. На пороге его встречает служанка. Ученик спрашивает:

- А где же учитель?

- А там, в комнате, медитирует.

Заходит ученик в комнату, никого нет...

- Учитель?...

Голос (спокойно):

- Да.

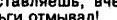
- Учитель, я к вам за советом...

- Ну, заходи...

- Учитель, где вы?

- Да здесь я... где-то.

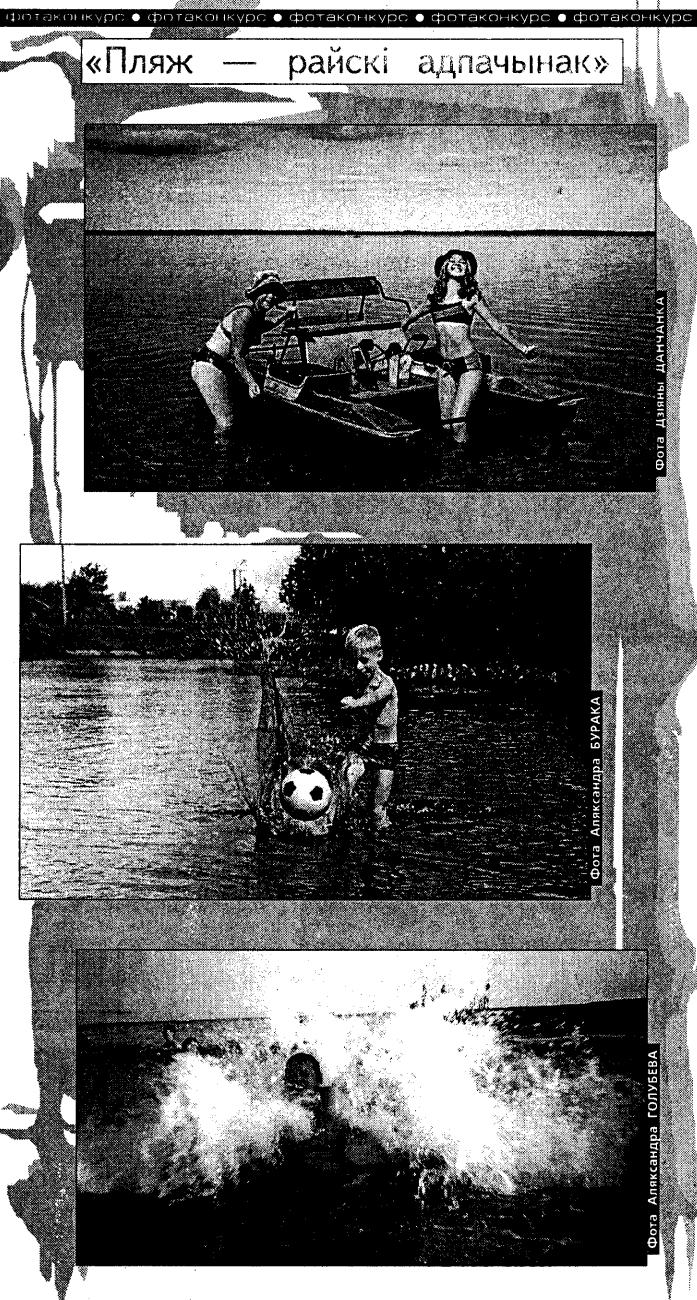

Капля тетрагидроканабинола пробивает лошадь на хи-хи...


- Представляешь, вчера весь вечер деньги отмывал!

- Хорошее провернул дельце?

- Нет! Кот в кошелек нагадил.


Запчасти к картофелеваркам
и РПУ-16, АКС-шина
Слоним, ул. Ю. Купалы, 5, тел. 2-13-56
с 8.00 до 17.00, будни с 12.00-13.00
Волковыск тел. (8-212) 2-19-58; 2-78-23
Работаем с 8.00 до 18.00
без выходных и перерыва



«Пляж — райскі адпачынак»

Фото: Давыд Дамчанка

Фото: Александра Голубева

Фото: Александра